

Laurahütte-Siemianowitzer Zeitung

Erscheint Montag, Dienstag, Donnerstag und Sonnabend und kostet vierzehntägig ins Haus 1,25 Plots. Betriebsführungen begründen keinerlei Anspruch auf Rückerstattung des Bezugspreises.

Einzig älteste und gelesenste Zeitung von Laurahütte-Siemianowitz mit wöchentlicher Unterhaltungsbeilage.

Anzeigenpreise: Die 8-gespaltene mm-Zl. für Polnisch-Oberjhl. 12 Gr., für Polen 15 Gr.; die 3-gespaltene mm-Zl. im Reklameteil für Polnisch-Oberjhl. 60 Gr., für Polen 80 Gr. Bei gerichtl. Beibringung ist jede Ermäßigung ausgeschlossen.

Geschäftsstelle: Siemianowice (Śląskie), ulica Bytomska (Beuthenerstraße) 2
Fernsprecher Nr. 501

Nr. 136 Sonntag, den 31. August 1930 48. Jahrgang

Um 13. Dezember Warschauer Sejmwahl?

Kommt es zur Auflösung des Sejms? — Beratungen zwischen Moscicki und Pilsudski

Warschau. Seit dem Marschall Pilsudski die Regierungsleitung übernommen hat, tauchen immer neue Gerüchte über Sejmauflösung auf. In politischen Kreisen spricht man von der Sejmauflösung am 13. September. Am 13. Dezember sollen nach diesen Gerüchten die Sejmwahlen stattfinden. Nach demselben Gerücht wird die Verfassung durch ein Dekret des Staatspräsidenten abgeändert und eine neue Wahlordnung anstufiert. Gleichmäßig wird erzählt, daß der Marschall Pilsudski am 29. November, am 100. Jahrestage des Novemberaufstandes eine Rundgebung an das Volk herausgeben wird und diesen Tag soll eine Wendung in der inneren Politik Polens bringen.

Warschau. Um 6 Uhr nachmittags fand eine Sitzung des Ministerrats statt, an dem der Ministerpräsident Pilsudski teilgenommen hat. Die Sitzung dauerte 1 Stunde. Daran schloß sich der Marschall auf das Schloß zum Staatspräsidenten und verweilte dort bis spät in die Nacht. Im Zusammenhang mit dieser Unterredung spricht man von einer bevorstehenden Sejmauflösung.

Ueberfall auf den Bizemarschall des polnischen Sejm

Warschau. In die Wohnung des Bizemarschalls des polnischen Sejm, Dabisi, die in der Warschauer Vorstadt Sołtyz liegt, drangen am Freitag abend vier Offiziere ein, die den oppositionellen Führer überfallen und verprügelten. Ein Unteroffizier hielt inzwischen auf der Straße Wache. Als Leute aus der Nachbarschaft herbeieilten, verschwanden die Offiziere. Dabisi ist einer der Führer der zentralisierten Opposition, die Pilsudski in einem letzten Intervenienten heftig angegriffen hat.

Polen auf der Leipziger „Spa“

Der fünfjährige Zollerkrieg hatte es mit sich gebracht, daß der polnische Rauchwarenhandel, der traditionell nach Leipzig gravitierte, sich nach anderen Staaten umorientierte; außerdem konnte sich in den letzten Jahren dank dem weitgehenden Zollschutz im Inlande die Eigenindustrie beachtlich entwickeln und es entstanden viele Fellveredelungsbetriebe, wobei sowohl die Färbereien als auch die Zurechtarbeiten eine beachtenswerte Leistungsfähigkeit erlangten. So konnte Polen in dieser Branche eine gewisse Unabhängigkeit vom Auslande erlangen, zumindest in billigeren Massenartikeln, während es hochqualitative Waren noch immer aus dem Auslande bezieht. In diesem Wirtschaftszweig hat Polen noch ein reichliches Betätigungsgelände, das sehr ausbaufähig ist; wiewohl Rauchwarenproduktion und Fellhandel ziemlich weitverzweigt sind, fehlen bis heute u. a. auch noch selbst die ersten Anfänge einer richtigen Organisation des Rauchwarenhandels und der Fellproduzenten, was sich oft in vieler Hinsicht sehr ungünstig auswirkt.

Im Osten nichts Neues

Poincaré über die Ostgrenzen — Angriffe gegen den Reichspräsidenten

Berlin. In der Sonnabend Morgen Ausgabe der „Berliner Morgenzeitung“ nimmt der ehemalige Präsident der französischen Republik, Poincaré, unter der Überschrift „Im Osten nichts Neues“ zu der Frage der Revision der Ostgrenzen Stellung. Die „Berliner Zeitung“ weist in einer Kopfnote darauf hin, daß sie die brutalen und für die französische Politik charakteristische Stellungnahme von Poincaré bringe, um eine klare Antwort zu ermöglichen. Diese Antwort werde Herrn Poincaré in der Sonntag Ausgabe des Blattes durch Ministerpräsident Briand mitgeteilt werden. Die Überschrift des Aufsatzes vom Verfasser, auch die Uebersetzung ins Deutsche von Langen, ist folgende: „Im Osten nichts Neues“. In dem Artikel weist Poincaré zunächst darauf hin, daß die Ablehnung der von dem amerikanischen Sicherheitsrat durch Amerika und England zu einem Verstehen der Hauptpunkte von Versailles geführt habe. Trotzdem Frankreich bestrebt sei, den Tempel des Friedens (gemeint ist der Versailler Vertrag) zu erhalten. Der Verzicht auf die Verfolgung der sogenannten deutschen Kriegsverbrecher, die Annahme des Dawesplans, des Youngplans und die vorzeitige Abkehrung des Rheinlandes. — Das alles habe nach Poincaré

immer wieder das Gespenst der Revision in unmittelbare Nähe gebracht. Poincaré erhebt sodann einen scharfen Angriff gegen den Reichspräsidenten, indem er sagt: „Wie können unsere Nachbarn, wenn sie wirklich bei der Erreichung eines dauerhaften Friedens mitwirken wollen, sich nicht über die Gefahr des Zerfalls setzen, die gegen die Ruhe Europas durch den vielgestaltigen aber immer gleichgemeinten Angriff des Präsidenten Hindenburg, Wirths und Treppners anstirmt?“ — Und unter Hinweis darauf, daß Deutschland sich durch Unterzeichnung des Versailler Vertrags auf dem Weg zu einer Revision verbannt habe, unterwirft Poincaré sodann die vertraglichen Möglichkeiten einer Aenderung der Ostgrenzen und sagt, außer dem Artikel 19 gebe es noch einen Artikel 5, auf Grund dessen die Entscheidungen des Hoher Gerichtshofes oder des Völkerbundes einstimmig gefällt werden könnten. Es genüge der Widerstand Polens und Artikel 19 habe keine Möglichkeit, ins Spiel zu treten. Außerdem sei aber auch zu bezweifeln, daß man jemals für den Korridor oder Oberschlesien eine Lösung finden werde, die besser als der gegenwärtige Zustand wäre und ebenso dem Standpunkt des Reiches wie dem Polens gerecht werden würde.

Die Diktatur im Memellande

Mittraneuvotum für das neugebildete Direktorium — Auflösung des memelländischen Landtages

Memel. Nach Eröffnung des memelländischen Landtages am Freitag erklärte der Abgeordnete Cudba im Namen der deutschen Mehrheit, daß das vom litauischen Gouverneur des Memelgebietes eingesetzte Direktorium mit Dagnys Cesleba das Vertrauen der überwachenden Mehrheit des Landtages und der memelländischen Bevölkerung nicht besitze. Die vom Gouverneur zu Landesdirektoren ernannten Persönlichkeiten seien weder in politischer noch in rein sachlicher Beziehung fähig, die Geschicke des Memellandes auch nur vorübergehend zu leiten. Die Mehrheitsparteien sahen sich daher veranlaßt, dem Direktorium das Vertrauen abzuziehen. Unter Betonung ihres Parteistandes schlossen sich vier Erklärer die Vertreter der Sozialdemokraten und Kommunisten an.

worden, eine Einigung ohne Krisis zustande zu bringen, die jedoch an den unerhörten Forderungen des litauischen Gouverneurs gescheitert seien.

In der anschließenden Abstimmung wurde dem Direktorium mit 25 Stimmen bei vier Stimmenthaltungen der litauischen Minderheit das Vertrauen entzogen. Landespräsident Reisinger zog darauf zur allgemeinen Ueberraschung des Hauses das bereits fertiggestellte Auflösungsdekret des litauischen Gouverneurs aus der Tasche und erklärte den Landtag für aufgelöst.

Bier Ausschüsse der Warschauer Agrarkonferenz

Warschau. In der Vollziehung der Agrarkonferenz sind vier Ausschüsse gebildet worden. Der Ausschuss für landwirtschaftlichen Außenhandel steht unter dem Vorsitz des südlawischen Landwirtschaftsministers. Leiter der Veterinärkommission ist der estländische Landwirtschaftsminister. Die Führung des Ausschusses für die Zusammenarbeit mit dem Völkerbund hat der rumänische Landwirtschaftsminister übernommen. In der Spitze der Finanzkommission steht der bulgarische Landwirtschaftsminister.

Daß die polnische Fell- und Pelzindustrie als ein kräftig aufstrebender Wirtschaftszweig anzusehen ist, beweist die Tatsache, daß sich diese Branche trotz der schweren Wirtschaftsdpression stark genug fühlte, um an der vom Juni bis September stattfindenden Leipziger Internationalen Pelzschau teilzunehmen. Dieser Schritt des polnischen Rauchwarenhandels muß sehr hoch gewertet werden und es ist für die Einschätzung der „Spa“ in Polen charakteristisch, daß sowohl das staatliche Exportinstitut als auch die Warschauer Handelskammer sich für diese Aktion von allem Anfang an stark eingesetzt haben. Polen stellt nicht nur Pelzrohstoffe, sondern auch Erzeugnisse seiner Zurechtarbeiten und Färbereien, sowie der Kürschnerien und Pelzkonfektion aus, die heute auch schon am internationalen Pelzmarkt durch die schönen Modelle und die gute Ausführung beachtet werden. Bekanntlich wurde seinerzeit auf Grund eines Beschlusses bei einer Konferenz in der Warschauer Handelskammer mit Vertretern der „Spa“ eine spezielle Kommission für die einzelnen Ausstellungsgruppen gebildet, welche gründliche Vorbereitungsarbeit leistete und so das volle Gelingen der polnischen Ausstellung sicherte. Auch an der mit der „Spa“ verbundenen Jagdausstellung nimmt Polen, wo das Jagdwesen seit jeher gut entwickelt ist, sehr repräsentativ teil.

Polen tritt auf der „Spa“ nicht nur als gebender, sondern in hohem Maße auch als nehmender Teil auf; denn die „Spa“ vereint das Fell- und Pelzwesen aller Staaten der zivilisierten Welt in ihren Ausstellungsräumen und bietet in einer bisher noch nie gebotenen Weise einen tiefen Einblick in die Bedeutung der Pelzgewinnung und Pelzveredelung im Haushalte der Natur. Vom edlen Zobel Sibiriens bis zu den Pelztieren der Tropen, von den kostbaren Wildtieren aller Länder bis zum heimischen Kanin, werden die Felle vorgeführt — lebend, dermotopisch, in naturwahren Panoramen, im Gehege der Farmen, beim Erlegen und Abbalgen, auf der Zurechtarbeit und während des Färbeprozesses der im Betrieb befindlichen Muffinfabrik, in der Kürschnerstube, kurz: in allen Stadien der Fabrikation bis zum fertigen Pelzstück.

Ein Rundgang durch die einzelnen Ausstellungsgruppen führt zunächst in die „Halle der Nationen“, die eine geschlossene Ausstellung der fremden pelzzeugenden und pelzverbrauchenden Staaten zeigt: Pelztiere in der freien Wildbahn und Jagd und Fang, die Gehege, einen großen Tierpark mit lebenden Pelztieren aller Art und endlich eine Tierpelzkunde größten Stils. Die Fellveredelungsabteilung demonstriert die Zurechtarbeit und Färbung im Betriebe sowie die geschichtliche Entwicklung. Die Schau des Rauchwarenhandels vermittelt den Einblick: Pelzkauf bei den Pelzjägern, auf Märkten, die großen Auktionen, das Getriebe des Großhandels, eine lädenlose Exposition sämtlicher Pelzarten, eine Sonderausstellung „Der Brühl“, ferner Kommissions- und Lagerhäuser. Die Gruppe Kürschner tritt mit folgenden Abteilungen auf den Plan: Kürschnerhandwerk in alter und neuer Zeit, die Kunst des Kürschners, Entwicklung der Mode, Pelzkonfektion, Modellvorführungen, Kürschnerinnen, ihre Entstehung und Geschichte. Die „Spa“ gewährt auch in die Betriebs- und Arbeitsverhältnisse in der Rauch- und Pelzwarenindustrie, in die Fachausbildung, in die Schulen, in die Organisation des Wirtschafts- und Nachrichten-

denkmal, in die Fachpresse, Statistik, Werkzeuge usw. Einblid. Die Jagdausstellung bietet ein imposantes Bild von der geschichtlichen Entwicklung der Jagd, von Bege- und Laufsammungen, Jagdtrophäen, eine wissenschaftliche Ausstellung neuerzeitlicher Jagdwaffen und Jagdgeräte; sie bietet eine Exposition von allen erdenklichen Jagd- und Fangarten von Jagdtieren in ihrer Hege und Pflege, von Jagdwirtschaft und Jagdwissenschaft.

Angeichts des immer weiteren Vordringens des polnischen Fells- und Pelzhandels auf dem Weltmarkt, war der im Anschluß an die „Spa“ stattgefundene „Internationale Pelzkonferenz“ für die polnischen Produzenten und Händler von besonderer Bedeutung; der polnische Rauchwarenhandel war auf diesem Weltkongress entsprechend vertreten und machte sich das dort vereinbarte Programm zu eigen, welches die Schaffung eines internationalen Schiedsgerichtes für die aus Pelztransaktionen resultierenden Streitigkeiten vorzieht, die Gründung einer eigenen Auskunftsstelle, einen Kalender für Pelzkonventionen, Schutz der Pelztiere, Bildung eines internationalen Verbandes u. a. m. Sicherlich wird die Beteiligung Polens an der „Spa“ eine Wiederbelebung des deutsch-polnischen Pelzhandels anbahnen, dessen Fäden der fünfjährige Wirtschaftskrieg so gut wie gänzlich zerrissen hat.

Reichswehr und Sowjet-Rußland

Berlin. Angeichts der Erörterungen über das Verhältnis der Reichswehr zu Sowjetrußland verdient ein Aufsatz besondere Beachtung, der vor einiger Zeit in der „Magdeburger Zeitung“ erschienen ist. Wie der „Demokratische Zeitungsdienst“ mitteilen kann, ist der Verfasser dieses Aufsatzes, der seinerzeit anonym erschien, der voraussichtliche Nachfolger des Chefs der Heeresleitung, General von Hammerstein. In dem Aufsatz heißt es u. a.: Die Bestrebungen des Kommunismus der dritten Internationale bekämpfen die Reichswehr aufs schärfste. Und wenn behauptet werde, sie triebe irgendwelche Sonderpolitik gegenüber Rußland, so sei das in jeder Beziehung falsch. Politik betreibt die Reichswehr überhaupt nicht, sondern die Richtlinien für ihr Handeln empfangt sie von der Reichsregierung. Gegenüber Rußland seien dieselben wie gegenüber jedem Staat, zu dem das Deutsche Reich gute Beziehungen unterbreite. Die Reichswehr suche von ihm zu lernen. Die Sowjetunion etwa anders zu behandeln, als alle anderen Staaten wäre unsinnig und gefährlich, denn wenn die Reichswehr auch die revolutionären Bestrebungen ablehne und unterdrücke, so würde Deutschland doch nicht vergessen, daß Moskau nicht nur das „Eck“, sondern in erster Linie die Regierung des russischen Reiches beherrsche, das auch heute noch ein wirtschaftlicher und politischer Machtfaktor sei, mit dem jeder europäische Staat rechnen müsse.

Um die Regierungsbildung in Bayern

München. Landtagspräsident Stang hat der sozialdemokratischen Fraktion in einem Schreiben mitgeteilt, daß er deren Stellungnahme an die Bayerische Volkspartei, den Bayerischen Bauernbund und die Deutsche Volkspartei weitergegeben habe. Er erblicke in dem Schritt der sozialdemokratischen Fraktion den ersten Schritt zur Ausnahme von Verhandlungen, die sie über die Bildung einer Regierung mit den für sie in Betracht kommenden Fraktionen zu führen gedenke. Es sei jedoch nicht seines Amtes, in diese Verhandlungen sich einzumischen.

Zu diesem Schreiben des Landtagspräsidenten stellt die „Bayerische Volkspartei-Korrespondenz“ fest, der Landtagspräsident lehne die Rolle eines Briefträgers zwischen der sozialdemokratischen Fraktion und den von ihr für die Regierungsbildung in Aussicht genommenen Parteien ab und verwolle sie damit auf den einzig möglichen Weg der direkten Verhandlungen mit den Parteien.

Fühlungnahme wegen des Anschlusses Medlenburg-Strehlitz an Preußen

Berlin. Zu den Gerüchten über den bevorstehenden Abschluß der Anschlussverhandlungen Medlenburg-Strehlitz an Preußen stellt der amtliche Preussische Pressedienst fest, daß zwar vor einiger Zeit in freundschaftlicher Weise eine Fühlungnahme zwischen der medlenburg-strehlitzschen Regierung und dem preussischen Innenministerium stattgefunden hat, irgendwelche verbindliche Erklärungen jedoch von keiner der beiden Seiten abgegeben worden sind.

Polens Sieg über Danzig

Das Haager Tribunal gegen Danzig — Danzig darf dem Internationalen Arbeitsamte nicht beitreten — Der Eindruck in Berlin

Berlin. Die Entscheidung des internationalen Gerichtshofes in der Frage des Beitritts Danzigs zum internationalen Arbeitsamte wird in politischen Kreisen Berlins naturgemäß lebhaft besprochen. Es wird darauf hingewiesen, daß die Freie Stadt Danzig ein außerordentlich verwickeltes Statut habe, das einwandfrei besage, daß weder Polen noch Danzig in Fragen, die den Beitritt zu Organisationen betreffen, völlig freie Hand hätten. In solchen Fällen sei immer eine gegenseitige Vereinbarung erforderlich. Ueber diesen Punkt sei man sich allseits einig. Der ganze Zustand der Dinge beweise, daß ohne eine Aenderung des Statuts der Freien Stadt Danzig andere Lösungsmöglichkeiten nicht gefunden werden könnten. Deutscherseits kann nur gehofft und gewünscht werden, daß eine gegenseitige Vereinbarung, und zwar noch bis zum Beginn der nächsten Sitzung des internationalen Arbeitsamtes im Mai kommenden Jahres gefunden werden möge. Es liege nach dem Gutachten des internationalen Schiedsgerichtes kein Anzeichen vor, daß die internationale Jurisprudenz versagt habe. Im Gegenteil enthalte das Gutachten alle Elemente für eine praktische Lösung.

Die Deutschen Südslaviens zu dem Entgegengemommenen Südslaviens

Belgrad. Zu den Meldungen über einen angeblichen Umschwung in der Politik gegenüber der deutschen Minderheit Südslaviens wird aus Kreisen der deutschen Minderheit erklärt: Wir haben die Meldungen über eine Neuregelung des Schulwezens, durch die die Wünsche der deutschen Minderheit befriedigt werden sollen, mit Befriedigung zur Kenntnis genommen. Ein Urteil über die Art des geplanten Entgegengemommenen ist noch nicht möglich, da die deutsche Minderheit amtlicherseits noch keine Mitteilung über die Neuregelung erhalten hat. Es ist selbstverständlich, daß die deutsche Minderheit eine Wandlung warm begrüßen und auch ihre Anerkennung darüber aussprechen wird. Doch sind wir nicht in der Lage festzustellen, wie weit man den Wünschen entgegenkommen wird, da die angelegte Aenderung noch nicht gesetzlich festgelegt ist. Erst wenn die Gesetze erscheinen und man ihren Wortlaut genau prüfen kann, wird ein Urteil darüber möglich sein.

Vor einer Revolution in Brasilien?

Newyork. Wie aus Montevideo gemeldet wird, soll in der brasilianischen Provinz Rio Grande do Sul eine Revolution vorbereitet werden. Die Regierung hat alle zur Verfügung stehenden Truppen zusammengeschoben, um gegen Uebergriffe gesichert zu sein. Die Revolutionäre werden von Juan de Souza geführt.

Newyork. Die amerikanischen Republiken Argentinien, Peru, Brasilien und Kuba befinden sich im Augenblick in einem Zustande politischer Hochpannung. Diese Stimmung wird durch die wirtschaftlichen Verhältnisse teilweise verstärkt. Wie aus Havanna aus Kuba gemeldet wird, steht in einigen Städten die Verhängung des Belagerungszustandes bevor. Mehr als 20 politische Persönlichkeiten sind bereits verhaftet worden. In Lima (Peru) ist der Oberstleutnant Sanchez Cerro am Freitag als Präsident auf die Verfassung vereidigt worden. In Buenos Aires bezweifeln eingeweihte politische Kreise, daß die argentinische Armee im Falle einer Revolution loyal zum Präsidenten Fririgoyen stehen werde. An der Newyorker Börse gehen die südamerikanischen Obligationen bei großen Umsätzen teilweise bis zu drei Punkten zurück.

Washington warnt Cerro vor „Seitensprüngen“

London. Wie aus Newyork gemeldet wird, verfolgt man in Kreisen des Washingtoner Staatsdepartements die Entwicklung in Peru mit großer Aufmerksamkeit und weist darauf hin, daß politische Seitensprünge der neuen Regierung Cerros in Peru von den Vereinigten Staaten nicht gleichgültig hingenommen werden könnten, da hierdurch das ganze demokratische Regierungssystem des amerikanischen Erdteils gestört werden könnte.

Anschlag auf hohe britische Polizei-Offiziere in Indien

London. In Dacca wurde am Freitag der Generalinspektor der Polizei in Bengalen, Lowman, und der Polizeipräsident von Dacca beim Verlassen eines Krankenhauses von einem Bengalesen durch Schüsse schwer verletzt. Man fürchtet, daß sie nicht mit dem Leben davonkommen werden. Von Kalkutta aus ist ein Arzt mit einem Flugzeug nach Dacca entsandt worden, um die beiden Schwerverwundeten wenn irgend möglich, zu retten. Der Attentäter konnte entkommen. Einige Zeit später wurden zwei junge Bengalesen unter dem Verdacht der Mittäterschaft verhaftet.

An der Nordwestgrenze von Indien haben Aufständische den Grenzposten Datta Khel angegriffen und einen britischen Offizier verwundet. Nach Berichten aus Lahore wird mit neuen Angriffen der Aufständischen gerechnet.

Scharfe Polizeimaßnahmen in Budapest

Budapest. Die Polizei trifft strenge Maßnahmen zur Verhinderung der sozialdemokratischen Kundgebungen am 1. September. Außer der Umbildung, daß die Polizeiträfte bereits am Sonntag in erhöhte Alarmbereitschaft gesetzt werden sollen, ist jetzt auch ein Verbot erlassen worden, in den Gassen der Arbeiterviertel für die Demonstration zu werben. Ein Arbeiter, der in einem Lokal Soldaten zu beeinflussen versuchte, wenn sie unter die Waffen gerufen werden sollten, nicht auf die Arbeiter zu schießen, wurde sofort verhaftet. Insgesamt sind bisher im Zusammenhang mit den geplanten Kundgebungen 14 Personen in Haft genommen worden. Von kommunistischer Seite wurde in der Nacht in Flugblättern die Parole ausgegeben, sich an den sozialdemokratischen Kundgebungen nicht zu beteiligen, sondern eine eigene Demonstration am 6. September zu veranstalten.



Staatsminister, von Loebell 75 Jahre alt

Am 17. September feiert der frühere preussische Minister des Innern, Herr Friedrich Wilhelm von Loebell, seinen 75. Geburtstag. Herr von Loebell erhielt nach mehrjähriger Tätigkeit als Landrat zum ersten Male im Jahre 1904 eine leitende politische Stelle, und zwar als Chef der Reichsanleihe. Nachdem er dann noch ein Jahr lang den Posten eines Oberpräsidenten der Provinz Brandenburg bekleidet hatte, wurde er im April 1914 preussischer Staatsminister des Innern. Nach der Revolution trat Herr von Loebell als Präsident des Reichsbürgerrates mehrfach hervor.

Drum prüfe, wer sich ewig bindet

Roman von Erich Eberlein

48. Fortsetzung (Nachdruck verboten.)

Herrlinger fuhr in seinem Gespräch fort: „Freust du dich auf die Villa „Hermes“, Hilde?“ „Ja und nein! Es wird ja gewiß alles sehr angenehm für uns sein dort. Aber andererseits — Rosenhof liegt so nahe! Und da gibt es doch viele traurige und peinliche Erinnerungen für mich.“ „Bah, du bist ein kleines Schaf, Hilde! Ich hoffe, dir die Sentimentalität ein für allemal abgewöhnt zu haben! Wer wird denn rückwärts schauen! Vorwärts heißt unsere Lösung, vergiß das nicht!“ „Du hast recht. Es war eine alberne Anwandlung. Was geht mich schließlich Rosenhof noch an? Nichts. Sage mir lieber, ob du glaubst, daß Erni einen guten Eindruck auf Frau Hubermann machte?“ „Den denkbar besten! Sie war ganz entzückt von dem Kind. Noch am Bahnhof sprach sie von ihr und wie sie und drollig die Kleine sei. Weißt du, was ich denke?“ „Run?“ „Daß Frau Hubermann ihre Nebengedanken dabei hatte, als sie die Einrichtung der Villa mir so vollständig allein überließ!“ „Du meinst —?“ „Ja, ich meine —! Sie hat doch sonst keine lebenden Verwandten, und wenn sie ihr übriges Vermögen auch in Stiftungen anlegen will, Villa Hermes wird sie Erni als Erbe vermachen.“ Er lachte behaglich in sich hinein. „Ich kann dir verraten, Hildchen, daß sie sogar eine diesbezügliche Andeutung machte, ehe wir uns trennten.“ „O, Leo, welch ein Glück wäre das!“ „Ja, Kleines! Wir kommen hoch! Habe ich's nicht immer prophezeit?“ Sie lächelte sich.

Im Nebenzimmer sah Christa und besserte die oledgestigten Hörsen der Knaben aus, da Hilde noch immer fand, es sei „Verschwendung“, neue anzuschaffen. Bei der herrschenden nächtlichen Stille hatte sie jedes Wort der Unterhaltung gehört, obwohl die Tür geschlossen war. Anfangs waren bittere Gefühle in Christa aufgestiegen. An sie dachten die beiden nicht. Und daß die Nähe von Rosenhof eine Flut schmerzlicher Erinnerungen in ihr wachrufen mußte! Ihr hatte ja noch niemand die dumme Sentimentalität „abgewöhnt“ — Dann aber beruhigte sie sich. Vielleicht war es ja besser, daß alles nun so kam und sie fort mußte von hier! Dort gab es keine armen kleinen Knaben, deren Anblick und Schicksal einem so weh ans Herz griff. Und niemand würde dort von der Villa Myra erzählen — Zuletzt schalt sie sich fast ärgerlich eine Närrin. Warum ging ihr das alles so nahe? Was ging es sie denn an? Der Schwiegersohn hatte recht — man sollte nicht rückwärts schauen! Der jagte nun nebenan auf eine Frage Hildes — und seine Stimme klang nicht mehr aufgeräumt, sondern ärgerlich: „Was Vater schreibt? Gott, er sei krank und ich möge ihn besuchen! Und Ivo möchte er für ein paar Wochen draußen haben! Die Wirtschaftlerin, die er seiner Kränklichkeit halber nun halten müsse, sei Kinderlieb und würde schon gut schauen auf ihn. Unsinn! Ich möchte wissen, was der Junge in dem elenden Dorfe und bei dem alten Manne machen sollte! Wo er es in Villa Hermes so schön haben kann jetzt!“ „Natürlich! Und die Leute auf dem Lande haben ja auch keine Ahnung von rationaler Kindererziehung. Zudem — der Bub würde womöglich mit Bauernjungen spielen und eine Menge Unarten lernen. Aber du? Wirst du fahren?“ „Was denkst du! Jetzt! Fällt mir doch gar nicht ein! Ich begreife gar nicht, wie Vater auf die Idee kommt. Sein Lebtag ist es ihm nicht eingefallen, nach mir zu verlangen und jetzt — aber es muß wahr sein: alte Leute werden eben kindisch.“

„Hoffentlich fehlt ihm nichts Ernstes?“ „I wo! Er ist fünfundsiebzig Jahre und litt schon immer an Nierenkoliken. So ein Unfall wird's sein. Uebergens ob ernst oder nicht — ich kann jetzt einfach nicht, das muß er doch begreifen! Jedermann muß es begreifen!“ „Gewiß, Leo, rege dich doch nur nicht auf!“ „So Frau Hilde. Die alte Frau im Nebenzimmer aber blickte starr vor sich hin, und ein Frösteln schlich ihr durch die Glieder.“ „Daß sie's nicht begriffen, wie hart das war, wenn ein alter kranker Mann nach dem Sohn bangte, und der dann nicht! Drei Tage hätten ja genügt. Drei Tage lang nur den eigenen Vorteil vergessen und ein Vaterherz wäre glücklich —“ „Aber so dachten sie nicht im Hause Herrlinger —“ XX. Christa sah auf dem Blutbuchenhügel im Park der Villa Hermes, eine Näharbeit im Schoß, während die Kinder zu ihren Füßen spielten. Hilde war in der Küche und half der Köchin Pflaumenmus einkochen. Herrlingers Kommandostimme tönte vom neuen Treibhaus herüber, wo man heute die Heianlage und eine von ihm erfundene Warmwassersprengmaschine ausprobierte. Auch vom Waidacherhof tönte zuweilen eine scharfe Kommandostimme herüber. Dort überwachte Frau Sofie das Einbringen der Äbenernte, während ihr Mann, wie täglich an diesen warmen, sonnigen Herbsttagen, oben beim Waldkreuz saß, wo er wenigstens mit dem Blick seinen großen Besitz durchwandern konnte. Mehr war ihm verlag, seit im Sommer ein zweiter Schlaganfall seine Beine ganz gelähmt hatte und man wirklich nicht genug Leute hatte, um seinen Rollstuhl kundenlang Gott weiß wo überall hin spazierenzuführen zu lassen, wie er wollte. An den Waldpaum hinauf ihretwegen konnte ihn ein Knecht fahren und dann dort sitzen lassen bis Sonnenuntergang, während der Knecht wieder zur Arbeit zurückkehrte. (Fortsetzung folgt)

Unterhaltung und Wissen

Europäischer Orient

Von Dr. Herm. N. Leber.

Von Ragusa, am tiefblauen Gestade der Adria, arbeitet sich die Schmalspurbahn in Serpentina durch Karstwüsten zu den umherliegenden Hängen der bosnischen Alpen empor; Tunnel auf Tunnel, tosender Abgrund mit Wasserfall, Waldpartien von einer Unmöglichkeit und Verwackeltheit, wie sie unser Auge nicht gewohnt zu wechseln, saufende, schäumend-blaue Bergbäche, ein paar hundert Meter unter uns zur Linken, nackte Felsgipfel, oft 2000 Meter rechts über uns. Langsam geht die Karstlandschaft in wildromantische Hochgebirgslandschaft über, terrassenförmig gestaffelte Felsen tauchen an Verunglückten auf, in tiefen Schluchten, an denen sich die Bahn oft unter Benutzung des Zahnradbetriebes schlängelt, sehen wir ausgedehnte Blumenmatten, gewahren wir nicht ganz großes Pech haben, Adler und Geier, die ihre Kreise in den Lüften ziehen. Man braucht nicht auszufragen, um zu merken, daß Landschaft, Menschen, Flora und Fauna hier wahrlich viel des Ungewöhnlichen bieten. Schon sieht man auch die ersten orientalischen Trachten, und wenn die schlanken Minarets auftauchen, ist man in Mostar. Dieses Bosnien hat sich eine ganze Reihe von Orten in Bosnien und der Herzegowina den altorientalischen Charakter in außerordentlicher Reinheit erhalten. Mehr als 30 Moscheen gibt es hier und jeder Ort hat seine eigene Tracht der Frauen auf: große, schwarze Hügelhaube über Kopf und weites Gewand in dunkler Farbe, das bis zu den Knien reicht, alle ausnahmslos verflechtet. Bunte Trachten: von Kaufleuten, die der Gekrönte und Mufitanten sieht man im Bazar, der sich am Ende der Altstadt hindreht. Dieser Bazar wohl außer dem in Konstantinopel der edelste orientalische in Europa; da gibt es prächtige Stickereien und Webereien, getriebene Messing- und Kupferarbeiten, geschnitzte Köpfe und Tonarbeiten, da gibt es mannigfache Obst- und Gemüsearten, da gibt es Schuhwerk aus buntem Leder von einer handwerklichen Virtuosität, die wirklich virtuos genannt werden muß, da gibt es mitten zwischen diesen Läden überall kleine Kavadanas — Kaffeestuben —, in denen Händler und Landbesitzer mit unerschlagenen Beinen hocken und mehr durch Gesten als durch Worte handeln.

Den stärksten Eindruck der orientalischen Stadt hat man von der Neretva-Brücke, die kein römisches, sondern ein grandioses türkisches Bauwerk des Mittelalters ist. Diese Brücke mit der Stadt über den baumlosen Bergen im Hintergrund, das ist ein Motiv! Der Strom vom Flußbett aus geigen hat sie schon für ungezählte Jahrhunderte herhalten müssen, da sie in ihrer enormen Höhe (ein einziger Steinbogen, dessen Scheitelpunkt 21 Meter hoch liegt) die Luftseite der Stadt in einen großartigen Rahmen spannt. Die Schlucht, in der Mostar liegt, gibt ein romantisches Relief zu abenteuerlichen Felsen und dem bunten Gemisch von Mensch und Tier und primitiven Verkehrsmitteln, die über diese Brücke führen. Mitten in der Stadt liegen im Schatten der großen Moschee zahlreiche islamitische Friedhöfe mit ihren so merkwürdig richtungslos stehenden Grabsteinen, meist von steinernen Arabesken getönt. Die Moscheen sind meist einfach, ein paar hohe Kuppeln und mit Koranversen bemalte Wände umgeben die große Gebetsnische im Innern. Ein paar ebenso alte wie jetzt glänzende Seidentapeten und getriebene Messinglampen geben dem Westeuropäer das Air, das ihm zur Vorstellung von Morgenland und 1001 Nacht notwendig ist.

Und die Neretva braust und fliegt und Eichelherden, die an ihren Weiden, gemahnen uns mit den Menschen, die dabeißen und ohne jegliche Haft irgendeiner zufälligen Arbeit nachgehen, daß Lebensform und Lebensrythmus hier noch nichts von der Unfreiheit Westeuropas an sich haben.

Früh, mittags und abends ruft der Muezzim mit sonorem Ruf von einem Minarett herunter zum Gebet, und die Straßen werden sich plötzlich. Selbst wenn man die Erlaubnis bekommt, verläßt man nicht um der Aussicht willen ein Minarett zu besteigen. Man kommt aus dieser ebenso schmalen als dunklen Straße, die hauchdünne Wände — wie eine Bienenwabe — hat, in Korkziehergestalt heraus.

Die Neretva, an der wir entlangfahren, hat schon viel Blut getrunken, oftmals war sie letzte Grenze zwischen osmanischen Provinzen und denen der Küstenbewohner oder Ustoken, die, wenn sie schon zur See nichts gegen die türkischen Kriegsgaleren ausrichten konnten, auf ihren Raubzügen ins Hinterland alles, was Hochschweiß und Turban trug, erbarmungslos niedermachten. Große Tabakfelder wechseln mit Maisfeldern, ab und zu gewahrt man noch Raubnester aus der Türkenzeit, aber schon geht es wieder durch dichte Waldlandschaft, aus der nackte Felsbäume aufsteigen. Wasserfälle niederstürzen. Die Bahn, die erst in den achtziger Jahren gebaut wurde — bis dahin gab es in Bosnien weder Eisenbahn noch gute Fahrstraßen — und nicht nur eine herbeizuholende Ingenieurleistung, sondern auch eine der landschaftlich reizvollsten Bahnstrecken Europas darstellt, steigt nun auf 1000 Meter Höhe und durchdringt in dem 650 Meter langen Tunnel die Spangebirge, die Wasserleiche zwischen Adria und Schwarzem Meer.

Nach einer Fahrt, oft über tiefe Schluchten mit tosenden Bergbächen hinweg, immer in Serpentina, gelangt man nach Sarajewo, der Hauptstadt Bosniens. Mehr als 100 Moscheen haben ihre schlanken Minarets in die dünne Luft dieser Bergsiedlung hochgehoben. Gleich am Bahnhof empfängt einen Trachtenwimmel, besonders an Markttagen, wo sich die außerordentlich bunten, mit schweren Goldstickereien verbräunten Nationaltrachten bosnischer Bauern mit den eigenartigen Gewandungen der Mohammedaner und der vielen spanischen Juden mischen. Wegen des Bazar zu wird der orientalische Einschlag immer stärker, und die paar Duzend Straßen sind schon eine Stadt für sich. Neben den Erzeugnissen, die wir schon in Mostar sahen, fallen hier viele handgewerbliche Arbeiten, Teppichwebereien, Silberfliegenschnecken und türkische Konfitüren in allen möglichen Formen und Farben, denen man die Tradition der orientalischen Nischereien anmerkt. Im Marktgewimmel stoßen wir auf eine islamische Musikkapelle, die auf langen ovalen Handtrommeln und eigenartigen Flöten eine für unsere Ohren fremdartige Musik macht. Neben den Musikinstrumenten sind abenteuerlich geformte Rückenauflagen, aus denen sie durch Reigen des Körpers die verschiedenartigsten Erfrischungsgetränke in Gläser hineinbringen, stehen vor pein-

lich sauberen Fleischerbuden. Die türkischen Häuser dieses Viertels sind einfache, einstöckige Holzhäuser, die nur mit buntfarbigem Kalk angeworfen sind, überall aber sieht man die vergitterten Harns Fenster. Die bedeutendste Moschee, zugleich das größte islamische Bauwerk Europas, außerhalb Konstantinopels, ist die Begona-Djamiya. Man tritt im Schatten hoher Pappeln in den Vorgarten, in dem Mekkapilger und die Hodjas (Priester) in ihren schwarzen, mit goldenen Stickereien versehenen Gewändern sitzen. Bei dem großen Brunnenbecken des Vorgartens führen eine Reihe von Gläubigen ihre religiösen Waschungen aus und treten, nachdem sie ihre Schuhe in fächerförmige Kästchen gestellt haben, auf den Strümpfen in die Moschee ein. Das bleibt aller-

Lärmende Zigarren — singende Wanzen

Wenn es auf den Hochsommer geht und die Vögel immer stiller werden, erreicht das Insektenleben seinen Höhepunkt; die Luft ist erfüllt von vielstimmigem Zirpen und Summen, Surren und Brummen. Die Hauptstimmen führen gewöhnlich die Laubheuschrecken und Grillen mit ihrem Gezirp, das so einträglich klingt, obwohl es dies in Wirklichkeit gar nicht ist, denn so wie der Mensch, hört es der Artgenosse der zirpenden Grille keineswegs. Das hat sich gezeigt, als man das Zirpen einer Grille in einem schwächelnden Fernsprechapparat aufging und die Lautstärke gleichzeitig photographierte. Dabei stellte sich heraus, daß sich bei so genauer Beobachtung ganz verschiedene Zirplante unterscheiden lassen. Laute, die, stärker und schwächer und zwar ungefähr in der Tonhöhe des fünfgestrichenen C hervorgebracht, vielleicht auch einer gewissen Bedeutung entsprechend — denn das Zirpen ist doch auch eine Liebeslösung — vermischlich mit Absicht verändert werden. Langandauerndes Zirpen bedeutet für ein Grillenmännchen übrigens eine ganz tüchtige Arbeitsleistung, da das Aneinanderreiben der beiden Vorderflügel, wodurch die Zirplante zustandekommt, so schnell vor sich geht,

daß sich die beiden Flügel innerhalb einer einzigen Sekunde durchschnittlich sechzehnmal gegeneinander bewegen.

Bei großer Wärme sogar noch öfter. Hierbei spielen allerdings Vorgänge mit, deren Einzelheiten noch völlig unbekannt sind. In Japan macht man sich die Musikkünste einiger sehr laut zirpender Grillen und Heuschrecken sogar zunutze, indem man die Tiere nach einem möglichst harmonischen Zusammenklang ihrer „Stimmen“ auswählt, in kleine Bambustöpfe sperrt und dann das „Orchester“ an Liebhaber verkauft, deren Zahl groß ist. Die Ausbildung derartiger Musikkapellen ist sehr einträglich, da die „Insektenglöcker“, wie der Japaner sie nennt, außerordentlich beliebt sind und deshalb auch immer gut bezahlt werden.

Aus dem Lautgewirr unserer einheimischen Insektentöne hört man auch deutlich das Brummen der Hummeln und das Summen und Surren der Fliegen und Miden heraus, die aber einfach nur infolge ihrer schnellen Flügelbewegungen beim Fliegen laut werden. Daß diese Bewegungen hörbar werden, wird durch die Tatsache begreiflich, daß eine Feldhummel in der Sekunde bis 154, eine Stechmücke bis 295 und die Stubenfliege sogar bis zu 396 Flügelschläge ausführt. Bei der Stubenfliege hat man zudem die merkwürdige Beobachtung gemacht, daß sie auch noch summt, wenn man ihr die Flügel abschneidet.

Daher kann man als Tonquelle bei den Fliegen auch die raschen Schwingungen der Schwingelblöhen oder Falter annehmen.

jener kleinen gestielten Gebilde, die zu beiden Seiten des Hinterleibes sitzen und beim Fliegen besonders als Steuervorrichtung dienen.

Ein Laut, den man unter unseren heimatischen Insektentönen nur ein einziges Mal findet, ist der Ruf des Totenkopfes, unseres größten Schwärmers. Es läßt sich auch schwer sagen, wie man den Ton bezeichnen soll, den der Totenkopf, wenn er feunruhig wird, von sich gibt. Einmal tönt er wie ein schrilles Piepen, dann wieder wie ein leises Flöten oder Zirpen; fast immer aber ertönt er mehreremal hintereinander. Erst in neuerer Zeit hat man ergründet, auf welche Weise der Totenkopf seine Schreie hervorbringt, und dabei festgestellt, daß sich am Kopfe des Tieres ein Schrei-Organ befindet. Man weiß jetzt, daß das Schreien einfach dadurch zustandekommt, daß der im Kopf sitzende sogenannte Schlundkopf Luft einsaugt und wieder ausstößt und infolgedessen ein kleiner Anhang der Oberlippe in Schwingungen gerät, so daß, ähnlich wie bei einer Zungenpfeife, Töne entstehen.

Die stärksten und eigenartigsten Laute geben die Insekten der Tropen von sich. Wenigstens dürfte es auf der ganzen Erde keine lauterer Insekten geben als die „Cigarras“ Brasiliens. Cigarras nennt man dort nämlich eine Art von Zikaden, und wenn ein der Sprache Untundiger in einem Geschäft Zigarren verlangen wollte, würde er mit erstaunten Augen angesehen. Denn die Zigarre, die man raucht, heißt in Brasilien Cigaruto; Zigarren sind Zikaden.

Diese Cigarras hat die Natur mit einem Stimmapparat ausgerüstet

— es sind trommelfellartig gespannte Häute, die durch gewisse Muskelbewegungen in Schwingungen geraten — der sie befähigt, ganz gewaltigen Lärm zu machen. Professor Guenther vergleicht sie mit einer „Heulflöte, die sich zuerst langsam, dann immer schneller dreht, bis zuletzt der Pfeifton erschallt“. Dabei singen manche tief, manche wieder höher, und bisweilen gibt es zusammen sogar eine Terz. Schön klingen die Laute der Zigarren gewiß nicht, aber man muß unwillkürlich staunen, daß dieses starke Getöse nur von Insekten hervorgebracht wird, die nicht einmal zu den größten ihrer Art gehören.

Gegen das Geräusch der Zigarren klingt das Zirpen des größten „musikalischen“ Insekts, der gewaltigen Heuschrecke *Macropsylla imperator*, fast volltönend. Bei diesen Heuschrecken riesen sitzt an den beiden Vorderflügeln eine von einer scharfartigen Leiste begrenzte Membran, eine Schrillette; werden nun die Flügel derart gespreizt, daß die scharfe Kante über die

Membran streicht, so kommt diese in Schwingungen und man hört ein lautes, aber gar nicht unangenehm klingendes Gezirp. In den Tropen gibt es auch eine sehr geräuschvolle Wasserwanze.

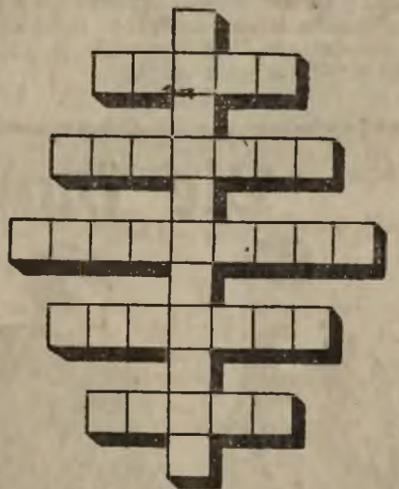
Es ist die Rieswasserwanze *Beloostoma*, die so groß ist, daß sie sich bisweilen kleine Fische fängt und aussaugt. Der Lärm, den die *Beloostoma* vollführt, besteht in einem überaus lauten Surren, das geradezu ohrenbetäubend klingt, wenn die Tiere abends die elektrischen Straßenlampen der tropischen Seestädte umschwirren.

Auch mehrere in Deutschland lebende Wasserwanzen besitzen Musikinstrumente, um sich vernehmbar zu machen. Die bekannteste kleine Wanze *Corixa* weiß sogar zwei solche Tonerzeugungsapparate auf, einen am Rücken und einen an den Vorderbeinen. Durch entsprechende Reibebewegungen entstehen dann Zirptöne, die selbst bei den nur wenige Millimeter großen Tieren so laut sind, daß man diese „Unterwasser-Musikanten“, wie sie ein Naturforscher nennt, deutlich hört, wenn man in die Nähe von Tümpeln kommt, in denen diese Wanzen leben. Auf eine ganz merkwürdige Weise sucht ein Schmetterling (*Eudrosa aurita ramosa*) die Weibchen seiner Art auf sich aufmerksam zu machen. Wenn er die Flügel sehr schnell und kräftig bewegt, hört man nämlich ein lautes Geräusch, das scheinbar dadurch zustandekommt, daß die Ränder seiner Atemluftlöcher in Schwingungen geraten, und die hierbei entstehenden Töne durch eine an den Beinen befindliche Schallblase noch verstärkt werden. Wogegen ein zu den Eulen gehörender, in Indien heimischer Falter (*Argiva*) auf den Hinterflügeln eine Reihe von Falten besitzt, durch die ein sonderbares Knattern hervorgerufen wird, wenn das Tier mit den Vorderflügeln über sie hinwegstreicht.

M. A. von Lüttgendorf.

Rästel-Ecke

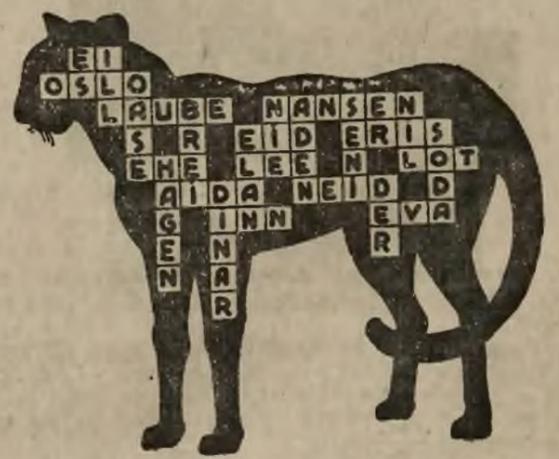
Balkenrästel



a a a b b b d e e e e e e e g h h i i l m n n n n n o o o p r r r r t u

Vorstehende Buchstaben sind so in die leeren Felder zu ordnen, daß die waagerechten Reihen folgender Bedeutung ergeben: 1. Sternbild, 2. Figur aus der Oper „Die Walküre“, 3. Stadt in Westfalen, 4. Bewohner einer Stadt in Griechenland, 5. Figur aus der Operette „Die Fledermaus“. Die senkrechte Reihe in der Mitte ergibt den Namen einer Kunstpepode.

Auflösung des Kreuzworträstels



Gaunertricks in Amerika

Von Josef Fischer, Detroit.

In dem Land, in dem man elektrisch lebt, kocht, fährt und hirtet, in dem Zeit Geld, und Geld alles ist, wachsen sonderbare Berufe. In diesem Land, das von Abenteurern gefunden und von Abenteurern geschaffen wurde, sind die Spielregeln in dem spannendsten Spiel, das „Jagd nach dem Dollar“ heißt, noch weniger sentimental als anderswo.

Der Mann mit den vielen Schecks.

In Miami, dem Luxusbad der Dollarmillionäre, kam eines Tages ein junger Mann an und mietete sich in dem vornehmsten und teuersten Hotel ein. Der Fremdling hatte kostspielige Lebensgewohnheiten, und am Ende der ersten Woche betrug seine Ausgabebilanz mehr als eintausendfünfhundert Dollar. Er zahlte mit einem Scheck auf eine New Yorker Bank. Der Scheck wurde eingelöst. Am Ende der zweiten Woche kam der elegante Gast in die Hotelverwaltung und bat, man möge ihm einen Scheck über fünftausend Dollar honorieren, den er — die Bank habe heute bereits geschlossen — erst am nächsten Tage bei der Bank einlösen könne. Hoteldirektoren sind im allgemeinen vorsichtig, aber der junge Mann hatte bisher alles tadellos bezahlt, hartnäcklich auch sein großes Gepäck im Hotel, und so folgte man ihm das Geld aus. Der Scheck ging am nächsten Tage zur Bank und wurde dort anstandslos eingelöst.

Bisher klingt die Geschichte durchaus wie die von den Sommerferien eines wohlhabenden amerikanischen Gentlemans.

Die vierte Woche war zu Ende, da kam der Gast und erklärte, er müsse noch am gleichen Tage — es war ein Sonntag — in wichtigen Geschäften nach San Francisco abreisen. Er bekam seine Rechnung und bezahlte sie sofort. Dann ging er noch in den Ort hinunter, um die letzten Stunden an der herrlichen Küste zu genießen. Er trat in einen Juwelierladen, ließ sich einiges vorlegen und suchte schließlich ein wertvolles Brillantendiadem aus. Der Juwelier war nicht recht erbaut, als der unbekannt Käufer den Schmuck mit einem Scheck zahlen wollte, aber auf eine Anfrage im Hotel entschloß er sich schließlich doch, das Geschäft zu machen, nahm den Scheck über achttausend Dollar und folgte dem Schmuck aus. Der elegante Jüngling ging aber eine Straße weiter, in einen zweiten Juwelierladen hinein und bot kalten Herzens das Diadem, das er soeben bei dem Juwelier N. N. um achttausend Dollar gekauft hatte, für zweitausend an, da es ihm nicht recht gefiel. Der Juwelier schöpfte natürlich sofort Verdacht, klingelte bei seinem Kollegen N. N. an und wurde von diesem, wie nicht anders zu erwarten war, beauftragt, die sonderbare Kundschaft ohne weiteres verhaften zu lassen, da er zweifellos einem lumpigen Schwindler aufgefallen sei, der den Schmuck mit einem ungedeckten Scheck bezahlt habe. Und so wurde der noble Sommergast von Miami an einem schönen Sonntagabend, an dem er dringend nach San Francisco hätte reisen müssen, trotz seinem lebhaften Protest zur Polizeiwache gebracht und mußte dort die weiteren Erhebungen abwarten. Deren Ergebnis war allerdings recht unerwartet. Die Nachfrage bei der Bank ergab, daß der Scheck reichlich überdeckt sei und daß daher von Betrug nicht die Rede sein könne, höchstens von einem Spleen. Mit tausend Entschuldigungen und Bücklingen wurde also der Gentleman von der Polizei entlassen.

Vierzehn Tage später bekam der Juwelier eine Schadenersatzklage auf fünfzigtausend Dollar zugestellt. Begründet war die Klage damit, daß der „spleenige“ Käufer durch die Haft die Reise nach San Francisco und damit ein großes Geschäft mit einer Gewinnchance von fünfzigtausend Dollar veräußert habe.

Amerikanische Gerichte sind in Schadenersatzklagen sehr großzügig. Der Juwelier mußte die 50 000 Dollar zahlen.

Dies alles ereignete sich im Sommer des Jahres 1921. Im Winter desgleichen Jahres eröffnete ein strebsamer junger Mann in Milwaukee ein kleines Warenhaus, dessen Einrichtung gewiß kaum weniger als 50 000 Dollar verschlang. Drei Jahre später wurde er wegen seiner rechtlichen Gesinnung zum Friedensrichter gewählt. Er war fleißig und arbeitete Sommer und Winter, ohne sich einen Urlaub zu gönnen. Seine letzten Ferien hatte er im Sommer 1921 in Miami verbracht, aber der Herr Friedensrichter sprach nur selten davon.

Der Meisterdetektiv.

Im März des Jahres 1928 ließ sich in Philadelphia ein sympathischer junger Mann namens James Coolidge nieder. Sein Name glich, wie man sieht, aufs Haar dem des Präsidenten, nur war sein Metier ein anderes. James Coolidge war nämlich — wie eine große Tafel an seiner Wohnungstür verkündete — Kriminaldetektiv. Amerika ist das Land der Reklame und deshalb begnügte sich Mr. Coolidge keineswegs mit einer großen Tafel, sondern er sandte auch massenhaft Briefe an alle reichen Männer der Stadt, in denen er in wohlgelegten Worten verkündete, daß er auch in den schwierigsten Fällen Verbrechen aufdecken und, was noch wichtiger ist, das abhandeln gekommene Gut zustandbringen könne.

Am 8. April 1928 wurde in dem kleinen Bankhaus Frederik Rosen u. Co. in Philadelphia eingebrochen. Den Tätern fiel ein Betrag von etwa 10 000 Dollar in die Hände und, was noch schlimmer war, sie hatten einige Briefe über Privatgeschäfte des Mr. Rosen mitgenommen, die weiß Gott, nicht für fremde Augen bestimmt waren, am wenigstens aber für die Polizei, die man doch von dem Verbrecher hätte verjagen müssen, wenn man die Täter erwischen wollte. Der Zufall wollte aber, daß am dem Morgen nach dem Einbruch Mr. Frederik Rosen unter keinem Posteinlaß den verlockenden Prospekt des Meisterdetektivs Coolidge fand. Mr. Rosen war nicht abergläubisch, aber dies hielt er in seiner Bedrängnis doch für einen Wink des Schicksals und ließ sich Mr. Coolidge kommen. Der war zwar überbeschäftigt, aber auf die dringenden Bitten Mr. Rosens und die Art und Weise, daß Geld gewiß keine Rolle spielen werde, nahm er die Sache doch in Angriff.

Die beiden Bedingungen, die er stellte, waren: erstens ein Vorbehalt von tausend Dollar und zweitens, daß die Polizei vorläufig nicht verständigt werde, um die Verbrecher nicht vorzeitig zu warnen. Mit tausend Dollar und dem verlangten Versprechen ausgerüstet, zog Mr. Coolidge schweigend ab und ließ vierzehn Tage lang nichts mehr von sich hören. Dann erhielt Rosen u. Co. ein Telegramm aus Chicago: „Bin auf der Spur, sendet weitere 2000 Dollar.“ Rosen sandte schweren Herzens weitere 2000 Dollar, nicht ohne daneben ein längeres Telegramm an den Meisterdetektiv zu versenden, in dem er erklärte, daß es nun der Spesen genug seien und er keinen Dollar mehr zu zahlen gedenke, bevor die Verbrecher aufgespürt und die Beute zu Stande gebracht sei. Dies nahm sich Mr. Coolidge offenbar zu Herzen, denn er verlangte kein Geld mehr, ließ aber auch eine weitere Woche lang nichts mehr von sich hören. Mr. Rosen wurde schon unruhig, er fürchtete, einem Schwindler aufgefallen zu sein und erwog schon, ob es nicht das Beste sei, sich doch an die Polizei zu wenden und bezüglich der Briefe mit der hoflichen Discretion zu rechnen, die die Polizei in Amerika Bankhabern entgegenbringt... aber der Erfolg bleibt nicht aus.

Aber es sollte wiederum anders kommen. Als Mr. Frederik Rosen am Morgen nach dem Tag, an dem er diese schwerwiegenden Erwägungen angestellt hatte, ins Büro kam, sah dort bereits, mit einer großen Aktentasche bewaffnet —, der Meisterdetektiv James Coolidge. Die Bormwürde und Drohungen, die der erregte Bankhaber aussprach, schienen ihn weiter nicht zu stören. Als Mr. Rosen ausgesprochen hatte, öffnete Mr. Coolidge seine Aktentasche und legte dem sprachlosen Bankmann die gestohlenen Banknoten in den Originalschleifen der Bank vollzählig auf den Tisch und daneben einen nach dem anderen, die ominösen Briefe. Ueber seinen Erfolg zu sprechen, war er zu bescheiden, er wollte nur wissen, ob Mr. Rosen vielleicht wünsche, daß man die Banditen der Polizei übergebe, in welchem Falle er sofort die nötigen Schritte einleiten werde. Mr. Rosen war nicht nachsichtig und wünschte es nicht. So empfahl sich denn der sympathische junge Mann höflich und bat nur noch, ihn in Bekanntenkreisen zu empfehlen. Die Firma Rosen erhielt dann noch von der Firma Coolidge eine Rechnung über weitere 1561 Dollar, so daß der ganze Spaß 4561 Dollar kostete, aber Mr. Rosen gönnte dem Verdienste seine Krone und zahlte.

Mr. Coolidges Erfolge sprachen sich herum und er wurde in einem knappen Jahr der bekannteste und geachtetste Privat-

detektiv Philadelphias, und wäre es auch wohl geblieben, wenn nicht der unglückliche Einbruch bei Boldin Brothers, Diamantenmakler, passiert wäre. Im Januar dieses Jahres wurde nämlich bei dieser Firma eingebrochen, aber eine verstaubte angebrachte Alarmlöcher begann zu schrillen, und als die Polizei ankam, konnte sie den Einbrecher noch erwischen. Es war ein armer, zerlumpter Halunke mit einem recht mittelmaßigen Charakter. Leichter konnte man schon daraus schließen, daß er nach kurzer Bekanntschaft mit dem Gummimittel seinen Arbeitgeber nannte. Er hieß James Coolidge, genau so wie der Präsident der Vereinigten Staaten, und hatte den kleinen Galunken mit dem mäßigen Charakter schon oft mit Aufträgen versehen. In erstermal mit dem Einbruch in dem Bankhaus Rosen u. Co. Die Beute mußte er stets abführen; damit hielt Mr. Coolidge große Stücke — aber er zahlte gut und die Geschäfte, die man mit ihm machte, hatten den großen Vorteil, daß die Polizei nie davon erfuhr. Als die Polizei Mr. Coolidge besuchte, fand sie an seiner Tür einen Zettel: „Bin dringender Kriminalangelegenheit nach dem Süden zurück. Rückkehr ungewiß.“

Es stellte sich heraus, daß Mr. Coolidge mit dieser Ankündigung wenigstens nicht gelogen hatte. Die Polizei wartete noch heute auf seine ungewisse Rückkehr...

Korallenatoll Tarawa

Eine merkwürdige Insel, die alle 24 Stunden zum großen Teile vom Meer überflutet wird und trotzdem eine schöne und kräftige Bevölkerung besitzt, ist jetzt wohl zum ersten Male besetzt worden. Das winzige Eiland wird in amerikanischen Blättern von dem Kapitän C. N. Olsen geschildert, der hier mit seinem Dampfer „Goldener Adler“ auf der Fahrt von Australien nach San Francisco anlegte. Dieser kleine Erdenspleiß befindet sich gerade am Äquator, im Herzen der Südpole, und ist so unbedeutend, daß er auf der Karte nicht einmal mit einem Pünktchen zu finden ist. Um aber dem Seemann eine Handhabe zu geben, hat man das Eiland Tarawa genannt; es ist eine von den Inseln, die zur Gilbertgruppe gehören.

„Wir fuhrten nach der Insel“, erzählt Kapitän Olsen, „um dort fünf weiße Abenteurer zu landen, die wir in Sidney an Bord genommen hatten. Nachdem wir durch die gefährlichen Korallenriffe gesteuert waren, mußten wir etwa 2 Kilometer von der Küste entfernt vor Anker gehen und mit kleinen Booten weiter fahren. Über das Wasser war selbst für die Boote zu leicht, und so mußten wir die letzten 200 Meter hindurchwaten. Zu unserem Erstaunen fanden wir die kleine Insel dicht besiedelt, und zwar mit einer so schönen Menschenrasse, wie ich sie noch niemals gesehen. Sie scheinen eine Mischung zwischen Malaien und Polynesiern darzustellen. Die Männer sind wahre Riesen, schlank und muskulös, und die Frauen sind ebenfalls groß, voller Anmut und haben eine königliche Haltung. Die Eingeborenen waren zunächst durch unsere Annäherung erschreckt, aber als wir ihnen versichert hatten, daß wir als Freunde kämen, nahmen sie uns herzlich auf. Bronzefarbene nackte Kinder lugten hinter Palmbäumen neugierig nach uns aus.“

Tarawa ist ein Korallenatoll, 85 Kilometer lang, aber an seiner breitesten Stelle nur 1 1/2 Kilometer breit. Das Land liegt nur einen Meter über dem Meerespiegel, und bei jeder Flut wird etwa die Hälfte der Oberfläche vollständig unter Wasser gesetzt, so daß die Einwohner tagtägliche Ueberschwemmungen haben. Trotz dieser schwierigen Lebensbedingungen hat die Insel gegen 4000 Einwohner. Was uns am meisten auffiel, das war die augenscheinlich vortreffliche Gesundheit und Lebenskraft dieser braunen Menschen, die wahrscheinlich unter allen Erdenspleißen die einträglichste Nahrung haben. Da bei den starken Ueberschwemmungen und dem Fehlen jedes fruchtbareren Bodens keine tropischen und Gemüse gedeihen, so sind sie ganz auf die Kokospalmen angewiesen, und Kokosnüsse sind neben der Beute des Meeres ihre Nahrung. Der Fischreichtum ist allerdings groß. Ihr Nationalgetränk besteht in Kokosnussmilch, die während der langen Trockenperiode die einzige Flüssigkeit ist, die sie zu sich nehmen. Wir kamen nach ihrem Dorf Ritiu gerade zur Mittagzeit und beobachteten sie beim Essen. Jede Familie versammelt sich um die Hälfte einer riesigen Seemuschel, in der Fische und Kokosnüsse sich befinden, und alles fährt dann mit rohgeschmeibten Mößeln hinein, um sich etwas herauszufischen. Nach dem Essen wurden wir von dem lustigen Völkchen mit Gesängen und Tänzen unterhalten.“

Die Dame und ihr Kleid



1. Abendensemble aus geblühtem Krepp-Georgette: gewidmete Taille mit Seitenschleife — Glodenrod — Cape mit Pelzbesatz.

2. Großer Abendmantel aus königsblauem Panne, mit weichem Krepp-Satin gefüttert — zippig gearbeitet — von den Hüften an lose hängendes Rückenteil mit seitlichen Tüten.

3. Batistbluse mit Einnähen in Säumchenstepperei, die mit Valenciennespitze eingefasst sind.

4. Wäschebluse mit Rutschkragen, schmalen Falten und Plisseebesatz.

5. Zum sportlichen Kostüm: ärmellose Bluse aus Schantungseide mit breitem Säumchen, viereckigem Ausschnitt und kleinem Jabot.

6. Bluse aus Chinatrepp — Passe mit gesteppten Säumchen, die an den Ärmeln und an den Enden der Ausschnittgarnierung auspringen.

Ein lehrreiches Experiment

Um die Streitfrage zu klären, ob eimeißarme Nahrung auf die Dauer dem Körper zuträglich sei, entschloß sich der Charlottenburger Arzt, Dr. F. Süßkind, zu einem Selbstversuch, der sich auf einen Zeitraum von mehr als zwei Jahren erstreckte. Bei der Auswahl der Nahrungsmittel ging Dr. Süßkind von zwei Gesichtspunkten aus: Die Kalorienzahl muß gerade noch hinreichen, um die Erhaltung des Stoffwechsels zu gewährleisten, andererseits wurden aber nur solche Lebensmittel ausgewählt, deren Bestand an meist pflanzlichem Eiweiß über die Höchstmenge von 40 Gramm nicht hinausging. Die Eiweißmindestmenge belief sich bei den Versuchen auf 29 Gramm.

Die einzelnen Stadien des Experiments sind außerordentlich interessant: Im ersten halben Jahre trat im Körpergewicht keinerlei Veränderung ein. Dabei konnte Dr. Süßkind — wenigstens seinen persönlichen Eindrücken nach — eine gewisse Steigerung seiner körperlichen und geistigen Leistungsmöglichkeiten feststellen. Im Laufe der nächsten drei Monate ging das Körpergewicht um eine Kleinigkeit zurück und auch die körperlichen Leistungsmöglichkeiten erfuhren einen stetigen Rückgang, wenn auch die Verminderung zunächst noch in ziemlich engen Grenzen blieb. Immerhin wurde das gesundheitliche Allgemeinbefinden bei diesem allmählichen Leistungsschwund in keiner Weise berührt. Um so deutlicher jedoch drängte sich in den letzten vier Monaten die Folgen der eimeißarmen Ernährung auf. Ohne allzu scharfen Uebergang stellten sich Kopfweh, Schwäche, Durstfall und bald auch krampfartige Erscheinungen in der Herzgegend ein. Von Woche zu Woche verschlimmerten sich die Erscheinungen, so daß Dr. Süßkind schließlich nicht mehr stark genug war, um sich ohne Hilfe fortzubewegen. Das Sonderbare dabei blieb, daß auch durch diese fortschreitenden Hemmungen das Körpergewicht keinerlei Veränderungen mehr erfuhr. Um sich vor noch schwereren Schädigungen zu schützen, mußte der Arzt von einer Weiterführung des Versuches Abstand nehmen.

Literarische Anekdoten

Ein junger, ungenannter Dichter, sagen wir Tom F., hat sein Erstlingswerk, betitelt „Zwillinge“, geschrieben.

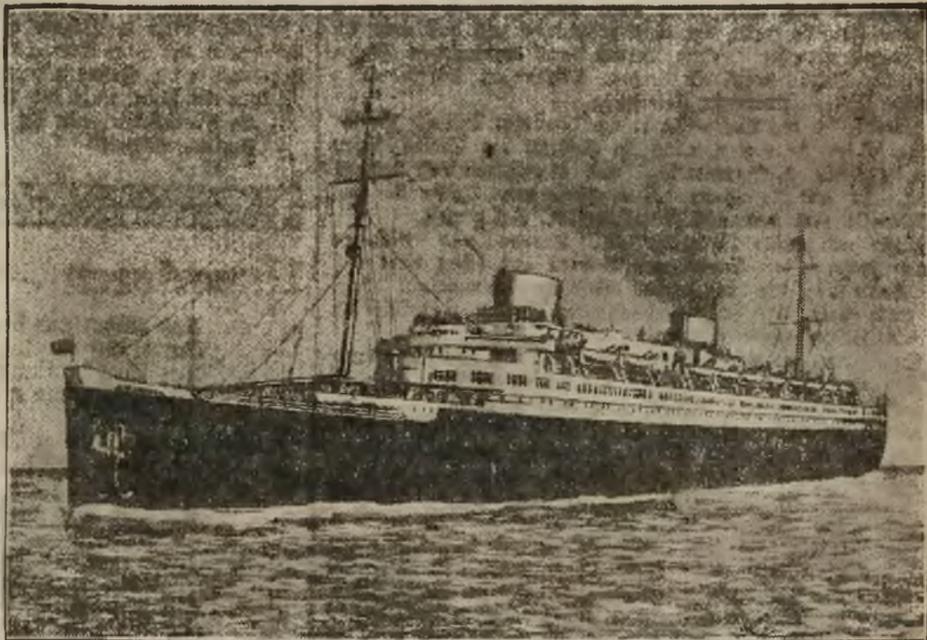
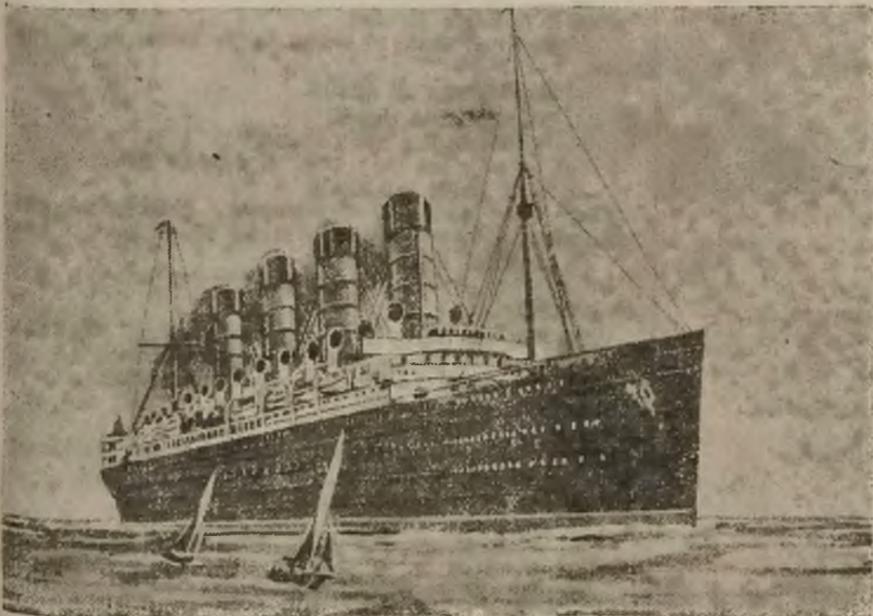
Das Manuskript schickte er Elli, dem Mädchen seines Herzens. Ganz beseligt schied er am allerersten Mittagsstich.

„Was ist Dir denn Angenehmes widerfahren“, fragte die Mutter, „Du stehst ja ganz verklärt aus?“

„Ach, Mama“, lächelte sie glücklich, „ich habe „Zwillinge“ von Tom F. geschenkt gekriegt.“

Bilder der Woche

Wettrennen um das Blaue Band des Ozeans



Der englische Cunard-Dampfer „Mauretania“

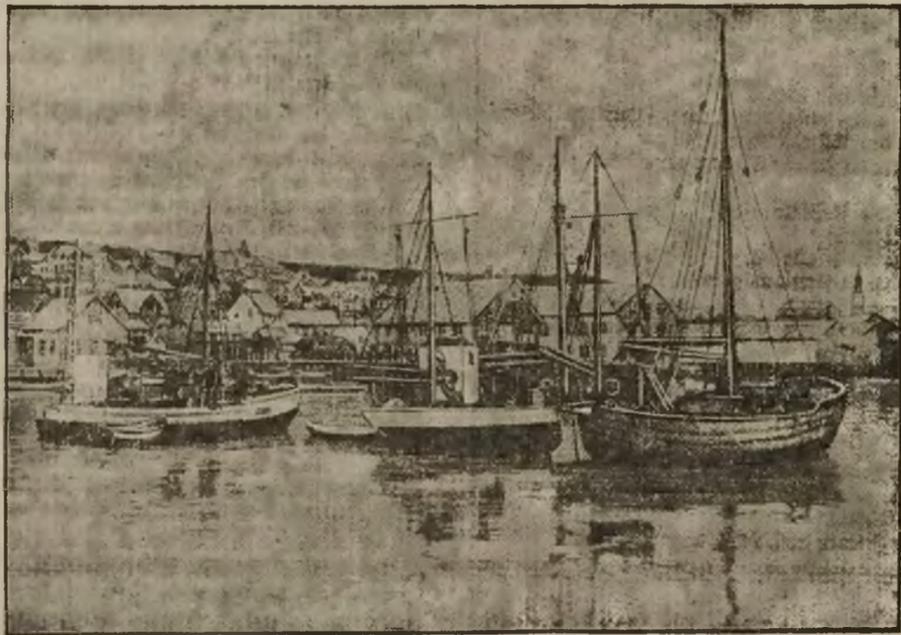
und

der Lloyd-Dampfer „Europa“

deren gegenwärtige Amerikafahrt ein regelrechtes Wettrennen ist. Beide Schiffe verließen gleichzeitig Southampton. In Cherbourg traf die „Mauretania“ eine Viertelstunde nach der

„Europa“ ein, kürzte jedoch ihren Aufenthalt auf ein Mindestmaß ab, so daß sie einen Vorsprung von 20 Minuten vor der „Europa“ gewann. Obwohl die „Mauretania“ nach ihrer Wo-

vernisterung das schnellste Schiff der englischen Handelsflotte ist, bezweifelt man, daß es ihr gelingt das „Blaue Band“, in dessen Besitz sie jahrelang war, von Deutschland zurückzuerobern.



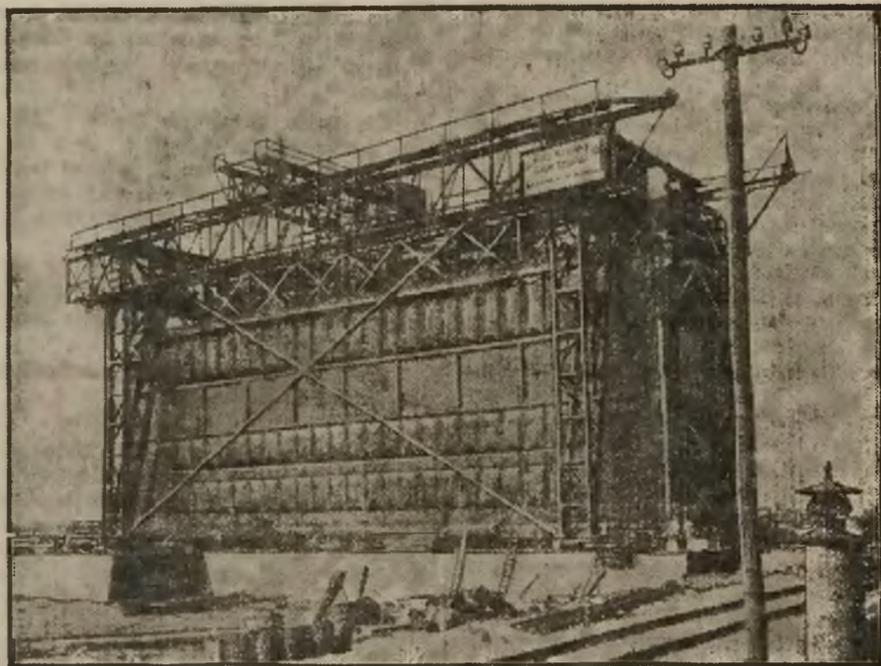
Hier wird der tote Andree erwartet

Die norwegische Hafenstadt Tromsø, wohin das Expeditionsschiff „Bratvaag“ die Leichen des vor 33 Jahren umgekommenen Nordpolforschers Andree und seiner Gefährten bringt. Von hier wird die Ueberführung in die Heimat erfolgen.



Millionärin für einen Tag

durfte die dänische Medizinstudentin Majken Borring sein. Sie hatte die Preisfrage einer Kopenhagener Zeitung, was man tun würde, wenn man einen Tag lang Millionär wäre, mit der Antwort gewonnen. Sie würde Professor Einstein in Berlin einen Besuch machen. Als Siegespreis erhielt sie die entsprechenden Geldmittel zur Verfügung gestellt — allerdings unter der Bedingung, davon nichts zu kaufen, was noch am nächsten Tage Gelbeswert für sie haben würde. Die Eintagsmillionärin konnte sich nun ihren Wunsch erfüllen. Sie flog nach Berlin, besuchte Einstein und machte anschließend einen ausgiebigen Bummel durch die Reichshauptstadt. Ihre erste Ausgabe aber hatte darin bestanden, einem lungenkranken Kopenhagener Arzt einen sechsmonatigen Aufenthalt im Süden zu ermöglichen.



Eines der Schlußentore für Deutschlands größte Seeschleuse

Die Nordschleuse in Bremerhaven, deren Bau den größten Ozeantiesen, auch der „Europa“ und der „Bremen“, das Einlaufen in den Binnenhafen ermöglichen wird. Das Schlußentor hat eine Breite von 45 Metern, während die Schlußkammer sogar 60 Meter breit und 372 Meter lang sein wird. Der Bau dieser zweitgrößten Schleuse der Welt, deren Grundstein im Frühling vorigen Jahres gelegt wurde, soll im Jahre 1932 beendet sein.



Der Träger des Georg-Büchner-Preises

des Staatspreises der hessischen Regierung, ist in diesem Jahre der Darmstädter Schriftsteller Nikolaus Schwarzkopf, dem diese Auszeichnung für seinen letzten Roman „Der Barbar“ verliehen wurde.

Das Heidehaus

Der Weg führt an dem Kirchhof vorbei. Weißschimmernde Grabsteine und verwitterte Grabsteine, neue und vermoderte Holzkreuze sind um einen vieredigen Turm gestreut, dessen Fachwerkmauern ein schöngeschwungenes Dach krönt. Der Turm ist Leichenhalle, Spritzenhaus und dient der Feuerwehr allsonntäglich als Übungsstätte. In die Wetterfahne ist die Zahl 1783 eingeschnitten. Rotborn und Klieder duften sommerlich, die Strohdächer der Bauernhäuser verfedern sich in dem Laub der Linden und Eichen, die fast jedes Haus im Dorf beschützen. Auf dem Marktplatz steht Kaufmann Maad vor seinem Schaufenster, in dem Küchens- und Gartengerät, Kellameschilde, Seifen, Wäsche, Schläpfe, Arbeitschößen, grüne Zoppen und Anzüge unordentlich durcheinanderliegen und hängen. Wenn ich den Kaufmann Maad grüßen will, guckt er weg. Das geschieht nicht, weil er mich nicht leiden mag. Die Dorfleute fühlen sich als eine Familie, man sitzt dicht zusammen, als daß man sich noch grüßen brauchte. Lehrer werden durch ein knapps „God'n Dag“, der Pastor durch ein leichtes Rücken der Kopfbedeckung begrüßt. Alles andere ist überflüssig.

Das Wasser der Aue gleißt in opalisierender Bläue. An der Waiche spülen Frauen Leinen; im Geslecht des Grafes, roten Klees, zwischen Wasserhahnen und Bergschneidwerkeln werden Giesel. In der Regelbahn des Gasthofs zum Anker übt die Musikkapelle zum demnächst stattfindenden Schützenfest.

Links und rechts liegen Felder. Frauen und Mädchen trauern zwischen den Erbsen und Bohnen und setzen Erbsbusch ein. Dann biegt der Weg in den Wald, das schimmernde Weiß, das zarte Grün der hochragenden-schlanken Birken vermählt sich mit dem Olivengrün der Kiefern.

Da... zwei braune Flecken bewegen sich: ein Bod schlägt wie ein Berjerker die jungen Stämme, ein Schmalzohr äst. Sie sind so in ihr Werk vertieft, daß ich ganz dicht herantomme. Plötzlich werfen sie beide auf, aber ich habe doch das kloßige Gehörn gesehen und an der einen Stange die vierte Sprosse, die breite Schaufel erkannt. Jetzt verschwinden die braunen Gesellen in der Schonung, die weißen Blumen tauchen noch einmal auf, dann ist nichts mehr von ihnen zu sehen.

War das ein Bod! wie ein Pinsel ist das Stämmchen zerfasert, aus den Wundmalen beginnt ein glasheller Saft zu rinnen und die Rinde hängt zerfetzt in spiralförmigen Strähnen herab.

Der Wald geht in Heide über, die spärlichen Kiefern sind an der Windseite kahl — nun über den Hügel und da liegt das Heidehaus.

Ich habe zu allen Jahres- und Tageszeiten auf dem Hügel gestanden. Von der Veranda des schmutzen, grünen Häuschens kann man weit über Heide und Wald sehen. Vom Dorf winkt der Kirchturm herüber, an den sich die Häuser drängen.

Ich habe bei Mondschein im Heidekraut gelegen, wenn das Käuzchen gekstert und der Heidefand fahl leuchtet. Ich habe im Morgengrauen die Spinnen beobachtet, wie sie in jedem Heidebüschel ihr Netz knüpfen, wie der Tau drauffällt und die aufgehende Sonne glühende Schleier aus den Spinnennetzen macht. Ich habe im Sonnenglanz der Mittagsstunde die Ruckdruse gezählt, ich kenne die Heide braun, im rot-bläulila Schimmer und im weißen Winterpelz.

Am schönsten ist es, wenn von zwei Seiten dunkle Gewitterwolken heranziehen. Die Sonne kämpft gegen den Vorkenschleier — jetzt dringt nur noch ein Strahl durch, der den Himmel durchschneidet und in der Ferne die Erde berührt — jetzt ist die Sonne verschwunden. Der Wind kommt auf. Langsam fallen die ersten Tropfen. Der Himmel scheint sich die Sache noch zu überlegen: er zählt die Tropfen ab wie ein Geiziger seine Geldstücke. Ich flüchte unter die Veranda. Die Steinplatten vor dem Hause sprengeln sich dichter, die einzelnen Töne der Tropfen binden sich zum Geräusch des Regens. Aber er ist immer noch schwer, dieser Regen, unbeholfen, wie ein Mensch, der zu lange geschwiegen hat, um gleich flüssig reden zu können. Jeder Tropfen hält sorgsam Abstand von seinen Nachbarn. Endlich steigt das Kollektiv: nicht dieser oder jener Tropfen macht seinen kleinen Privatregen, sondern das Es regnet. Auf dem geteernten Dach der Veranda veranstaltet der Regen einen Tanz, der wie Maschinengewehrschaden klingt. Dann sind die Blitze Leuchtflugel und das Donnern Geschühghabschüsse in dem Schichtenpanorama, das die Natur bietet.

Der Regen entfaltet immer mehr Macht und scheint unerschöpfliche Kraftreserven zu haben. Der Heidefand kann das Wasser nicht mehr schluden, von Hügeln laufen Rinnsale herunter, verbinden sich, bilden Flüßen und suchen so die Erde aufzuweichen. Die auf den Hümpeln zerplatzenden Luftblasen sind Zeichen eines mit Verbissenheit geführten Mineurkrieges. Der Regen bildet eine Mauer, die das Heidehaus und mich von der Umwelt abschneidet. Ich horde auf der Veranda und philosophiere.

Schließlich ist der Sturmangriff vorbei, es werden kleine Nachhutgefechte geführt, die Stoßkraft des Regens schwindet, die Tropfen fallen zögernd und unsicher. Und zuletzt ist alles, wie es früher in unseren Schullesebüchern stand: die Sonne lacht wieder, die Amsel stötet und die Bäume schütteln sich das Raß aus den Zweigen. Die Natur ist erfrischt, der Djon in der Luft ist zu merken.

Als ich heute zum Heidehaus kam, hat ein Zettel an der Tür geklebt: Dieses Grundstück ist zu verkaufen.

Ich kenne den Verkäufer des Heidehauses nicht, aber ich stelle ihn mir als einen königlichen Kaufmann vor, der jetzt soviel Geld gemacht hat, daß ihm das Heidehaus nicht mehr genügt; er wird seine Ferien zukünftig im Altgäu oder in Davos oder gar in Aegyppten zubringen. Und der Käufer? Wird er das Grundstück einzäunen lassen und eine Tafel aufstellen: Zutritt verboten?

Ich habe überlegt: wenn dies und jenes Unternehmen gut ausfällt, kannst du dir das Häuschen kaufen. Vom Maurermeister im Dorf habe ich erfahren, daß der Bau 1500 Mark gekostet hat. Dies und jenes wird mißlingen, ich werde nie ein Heidehäuschen kaufen können. Es ist ein trauriger Abschied vom Heidehaus gewesen heute.

Die Geige

Das Schicksal einer Stradivari.

In einem Orte der italienischen Riviera, wo in den großen internationalen Hotels die Nichtsteuer aller Länder sich von den Anstrengungen des Mühsigganges erholen und in den verfallenen Häusern des mittelalterlichen Stadtteils das den Fremden so malerisch erscheinende Proletariat hault, geschah es eines Abends, daß im vornehmsten dieser Hotels ein nicht mehr junger, glattrastierter und massiger Amerikaner, Mr. Bird, aufs Podium der Tanzdiele sprang, dem Primgeiger das Instrument aus den Händen nahm und zum Ergötzen einer Tischgesellschaft temperamentvoll den Charleston weiterspielte. Damit nicht genug, begab sich Mr. Bird, der sich fern der Heimat über die strengen Geheße seines Landes ausgiebig mit Sekt und Cocktails zu trösten gesucht hatte, schwankend unter die Tanzenden und geigte und stelte so lange, bis er ausglitt, schwer aufs Parkett hin- und den Resonanzboden der Geige zertrümmerte.

Das Ende Ludwigs XV.

Schloß Trianon. Auf der kurzgehornten Rasenfläche seines Parkes wird es lebendig. Eine Stunde vor Sonnenuntergang. Schon strecken sich die Schatten der hundert und aberhundert Marmorstatuen, die das Gebot des Sonnenkönigs hier aufstellen ließ, länger.

Burgunder macht die Runde. Verkleidet als Schäfer und Schäferinnen lagern die Herrschaften des Hofes im Grase.

Der Herzog von Aiguillon bläst eine sentimentale Melodie auf dem Hifthorn.

Und die Gräfin von Dubarry lacht. „Noch ein Glas Burgunder, La France“, ruft sie jetzt dem „alten Diener“ zu, der sich nur mühsam vorandringt und dem das Auftragen zur Last geworden ist.

„Mein alter La France ist ein Depp geworden“, wendet sie sich jetzt an den Abbe Terray, der an ihrer Seite im grünen Grase liegt und in die Sonne blinzelt.

Um ein Haar plagt der Abbe vor Lachen. „La France wird alt, ha, ha, ha!“ „Freilich, Abbe!“

Unverloren

Und wieder aus versunk'nen Stunden Taucht auf ein Tag, Erinnerungschwer... Das schwarze Banner stiller Wunden, Das rauscht und ruht nicht mehr — —

Trinkt aus dem Blut verkämpfter Qualen Das Herz auch seelentiefe Kraft: Sie glüht doch fort in kummern Talen, Die rote Rose Leidenschaft...

Denn Zeit und Ferne töten nicht, Was voll durchklang der Seele Räume... Du gehst noch heut', ein Bild voll Licht, Durch dunkle Gärten meiner Träume — —

Die Gräfin droht dem „Diener“: „Wenn du mir noch einen Tropfen verschüttest, La France, dann kannst du mich keinen lernen!“

Da blüht es einen Moment unter den ergrauten Brauen auf. Die Höflinge und die Kurtisane verstummen.

„Es war ja nur ein Scherz, Alterchen“, versucht die Dubarry zu besänftigen. „Aber nett ist die Kleine doch, die ich dir gestern ausgesucht!“

„Sire!“ Nun entsteht eine peinliche Pause. Die Hofgesellschaft weiß nicht recht, wo hinaus in diesem Augenblicke die Laune des Allmächtigen will.

Und der König im Gewande des Dieners unterbricht als erster das verlegene Schweigen. Er wendet sich an die Gräfin:

„Benigstens war sie frisch!“ Dann wendet er sich an Maupeou. „Ihr Sekretär ist doch in England gewesen?“

„Jawohl, Sire!“ „Und Sie wollten gerade eine Geschichte erzählen, was war das?“

„Nichts von Belang!“ Leichtfertig fährt die Dubarry dazwischen: „Nicht so neugierig, La France. Im Gewande des Dieners seid Ihr Auftrager und nicht Majestät!“

Der König halt im geheimen die Hand zur Faust. „Erzählen Sie, Maupeou!“

„Wenn Sire es befehlen!“ Nun streckt sich La France höchstselbst auf den Rasen.

Peinlich. „Ich lorge natürlich für Erßah“, sagte Mr. Bird, als er sich — weniger temperamentvoll — erhob.

In einem der verfallenen Häuser stellte die Frau des Arbeiters Janoffi fest, daß es nicht einmal mehr zu der köstlichen Polenta reichen würde, denn aus Maismehl und Wasser gekochten „tägliches Brot“ der Armen, wenn heute in der Fabrik wieder der Lohu ausbliebe. Sie waren schon seit zwei Monaten nicht mehr bezahlt worden, die Arbeiter der berühmten Vikör- und Schokoladenfabrik. Wer nicht warten wollte, der konnte ja gehen. Aber was dann? Man mußte froh sein, wenn man überhaupt Arbeit hatte.

Zwei Monate sind eine lange Zeit, und der Kaufmann, der über die unerschöpflichen Säde gelben Maismehls herrschte, verlor schließlich die Geduld und wollte nichts mehr auf Kredit geben. Fünf Kinder aber wollten essen.

Nicht, daß sie nur die Beine unter den Tisch gesteckt hätten! Sie sahen sich nach Verdienst um, taten Botengänge, trugen Telegramme aus. Dafür gab es, wenn es ein Gang über Land war, 3,50 Lire. Doch wie weit reichte das?!

„Nina, geh noch einmal zu Mollinari und frage, ob etwas fortzukaffen ist!“ Vielleicht, daß dort etwas abfiel.

Herr Mollinari sprach gerade mit einem Fremden. Nina mußte warten.

Mr. Bird gab der Buchhandlung Mollinari den Vorzug, weil er sich dort englisch verständlich machen konnte.

„Sagen Sie, Mr. Mollinari, können Sie mir umgehend eine Geige verschaffen? Eine gebrauchte. Nicht für mich. Mir ist gestern abend ein kleines Unglück passiert. Ich muß eine Geige ersetzen.“

Herr Mollinari wendete sich — auf italienisch — an seiner Verkäuferin: „Wissen Sie vielleicht jemanden, der eine gebrauchte Geige zu verkaufen hat?“

Eine gebrauchte Geige? Bei uns auf dem Boden, dachte Nina, und sie sagte schüchtern: „Wir haben eine, Herr Mollinari. Meine Mutter wollte sie schon immer verkaufen. Aber es sind keine Saiten mehr darauf und sie sieht nicht mehr sehr schön aus.“

Herr Mollinari nahm Rücksprache mit Mr. Bird. „Macht nichts. Hole sie!“ war das Ergebnis.

Nach einer Weile kehrte Nina mit einem kläglichen blauen Wollfäcken zurück, dem Herr Mollinari mit verlegenen Lächeln eine unscheinbare Geige entnahm.

Galtee, das Windspiel leckt ihm die Hand. „Mio! Mein Sekretär war in England und hat in London einer Hinrichtung beigewohnt!“

„Und?“ „In England, so sagt mein Sekretär, macht man das einfacher als bei uns in Frankreich!“

„Wie das?“ „Sie haben dort eine Maschine für das Köpfen erfunden!“ „Drigine!“

„Freilich! Eine Art Fallbeil, das mit Blizeschnelle herunterfällt und die Köpfe wegrasiert!“ La France lacht.

Und die Dubarry bestellt bei ihm neuen Wein. Wieder klingen die Gläser aneinander.

Da... das Wimmern eines Glöckchens von dem Kirchturm des nahen Dörfchens Trianon. „Was ist das, Gräfin?“ wendet sich La France an die Dubarry.

Betroffen schweigt die Gräfin. Und der König noch einmal: „Das Sterbeglöcklein von Trianon?“

„Das weiß ich doch nicht, Sire“, lügt da die Kurtisane. Der König lacht und lacht.

Der Klang der Gläser ist verstummt. Heller und immer heller trägt der Wind des Sterbeglöckchens Lären her.

Da erhebt sich La France. Er geht dem Geräusche entgegen und niemand findet den Mut ihn zurückzuhalten.

„Ich habe das Läuten doch strengstens untersagt“, flüstert da die Dubarry der neben ihr im Grase liegenden Hofdame zu. „Freilich! Aber mit dem Maire war nichts anzufangen.“

„Es hätte einen Aufruhr gegeben, denn das Volk weiß, daß sie an den Blattern gestorben ist!“

Beim Nennen der furchtbaren Seuche geht ein Elseschauer durch den Körper der Dubarry. „Ist das auch festgestellt, meine Liebe?“

„Festgestellt!“ Der König schreitet weiter und weiter in des Parkes grüne Dämmerung.

Die Höflinge werden aufmerksam. „Was fehlt Ihnen, Gräfin?“ fragt da der Herzog von Aiguillon.

„Nichts, nichts!“ Aber auch das Gesicht des Abbees ist jetzt erschrocken auf sie gerichtet.

„Man muß den Leibarzt ins Vertrauen ziehen“, stottert die Dubarry endlich.

Unwillkürlich rückt der Priester von der Gräfin ab. Und der Herzog stottert: „Die Person, die man begräbt, hatte die Blattern... und der König, Gräfin...?“

„Ja! Begreifen Sie denn endlich, Herzog: Vertrauen Sie sich dem Leibarzt an!“

„Und Sie, Sie, Gräfin, Sie haben ihm diese Person...?“ „Es war sein Befehl!“

Da verstummen Herzog, Kanzler und Abbe. La France hat den Parkausgang erreicht.

Auf der Landstraße begegnet er dem Leichenzug. Die Träger des Sarges, dem niemand als ein Priester mit seinen beiden Messungen folgt, erkennen den König.

„Wen trägt ihr denn zu Grabe, Leute?“ „Ein junges Mädchen, Sire, das an den Blattern gestorben ist!“

Und da fliegt La France von dannen, als ob er von seiner eigenen Meute gehegt werde.

Die Träger nehmen den Sarg wieder auf. „Sie war doch bei ihm im Schlosse“, raunt da der eine dem anderen zu.

Und zwei Wochen später erfuhren Frankreich und die Welt, daß der „Lielgeliebte“ fünfundsiebzighjährig an den Blattern gestorben sei.

„Schön ist sie freilich nicht...“ Mr. Bird sah sich das Instrument an und trat damit an die Ladentür. Er suchte leicht zusammen. Unsicher blickte er sich um. Ob jemand seine Verwirrung bemerkt hatte? Dann sagte er, aufscheinend gleichgültig: „Gut — wieviel?“

Die Kleine: „Die Mutter fragt, ob fünfzig Lire zuviel seien.“

Mr. Bird gab hundert.

Es war wie seit Wochen: es hatte wieder keinen Lohn gegeben. Wenn Nina wenigstens die Geige loswürde! —

Nina kam. Strahlend. „Ich habe hundert Lire dafür bekommen!“

Die Mutter weinte vor Freude. „Welch ein Glück!“ Wie bewunderten Ninas Tüchtigkeit. Man hatte so lange Not gelitten, ohne daran zu denken, daß auf dem Boden in dem alten Wollfäcken der Verdienst von einer ganzen Woche steckte. „Und heinahe hätte ich das schätzbare Ding zerhackt!“ sagte der Vater.

Es wurde ausgerechnet, was man alles für hundert Lire kaufen konnte. Polentamehl, Del, Reibkäse und getrocknete Feigen wurden gekauft, und der Vater konnte sich zum erstenmal seit langer Zeit kaffeesen.

„Seht ihr, Großvater sagte manchmal, die Geige wird uns noch einmal Glück bringen.“

Zu gleicher Zeit schloß Mr. Bird vorsichtig seine Hotelzimmertür ab, packte behutsam die Geige aus, bestrich und klopfte sie von allen Seiten, blickte immer wieder in die Schalllöcher, lachte und benahm sich alles in allem wie ein harmloser Irre. Er buchstabierte, erst leise, dann laut, immer und immer den Zettel im Innern der Geige:

Antonivs Stradivariivs Cremonensis faciebat anno 1682.

„Welch ein Glück! Ich halte eine Stradivari in Händen und sie gehört mir... und um keinen Preis der Welt gäbe ich sie wieder her... am allerwenigsten dem Primgeiger. Ich werde ihn einfach mit Geld abfinden.“

Als Mr. Bird die Geige behutsam weggeschloßen hatte und wiegenden Schrittes im Smoking nach dem Speiseaal ging, dachte er: „Die Stradivari, die Sarafate spielte, hatte einen Wert von etwa einer halben Million Lire...“

Laurahütte u. Umgebung

Diebstahl.

o. Am heutigen Sonnabend, den 30. August, feiert der Steiger Adolf Thomas, von den Richterhöfen in Siemianowik, sein 25jähriges Dienstjubiläum bei der Vereinigten Königs- und Laurahütte. Wir gratulieren.

Eine treue Angestellte.

Am Montag, den 1. September, kann die 1. Verkäuferin bei der Firma Albert Witten, Beuthenerstraße, Fräulein Pauline Schmiech, auf eine 10jährige Dienstzeit bei der Firma zurückblicken. In den langen Jahren hat sie stets die Interessen der Firma gewahrt und ihr treu gedient.

Zur letzten Ruhe gebettet.

wurde am gestrigen Nachmittag der durch einen tragischen Unglücksfall ums Leben gekommene Erich Sczngiel. Die Beerdigung an der Beerdigungsfeier war eine sehr große. Nun ruht der Verstorbene in ewiger Ruhe. R. i. p.

Apothekendienst.

Am Sonntag verleiht den Apothekendienst die Berg- und Hütten-Apothek. — Von Montag ab verleiht die Barabara-Apothek den Nachtdienst.

Die Gemeinde als Unternehmer.

o. Schon vor längerer Zeit hat sich die Gemeinde Siemianowik entschlossen, eine Betonplatten-Fabrikation anzuschaffen, um die Trottoirplatten usw. selbst herstellen zu können. Die Kosten für diese Fabrik sind auch von der Gemeindevertretung bewilligt worden. In den letzten Tagen ist nun diese Betonplatten-Fabrikation angeliefert worden und wird zur Zeit aufgestellt. Die gesamte Anlage besteht aus einer vierteiligen hydraulischen Druckpresse, einer Druckpumpe, einer Mischmaschine und einem elektrischen Antriebsmotor. Mit dieser Presse können Betonplatten bis 300x300x60 Durchmesser hergestellt werden. Die Anschaffungskosten für diese Maschinen betragen 23 000 Floty, doch dürfte noch eine Nachforderung hinzukommen. Ob die Gemeinde mit dieser Anlage billigere Platten bekommen und ob die Anlage sich rentieren wird, wird erst die Zeit lehren.

Von der St. Antoniusparochie.

Nur noch bis 4. September werden die Anmeldungen zu der Wallfahrt nach Czestochau vom Küster Cierpiol in der Pfarrkanzlei entgegengenommen. Die Abfahrt erfolgt am 6. September. Die Parochianen der St. Antoniuskirche werden um recht zahlreiche Beteiligung gebeten.

Von der Beamten- und Angestellten-Begräbnisstätte.

Die Pensionäre und Witwen bei der „Kasyno Dyrekcja Kopalni“, soweit sie der Begräbnisstätte angehören, erhielten vom Vorstand der Kasse eine Aufforderung zur Erklärung, ob sie der Kasse weiter als zahlendes Mitglied angehören wollen. Nachdem durch die Generalversammlung vom 27. Mai d. Js. die Beitragsfreiheit für Pensionäre und Witwen aufgehoben ist, erhält der § 7 der Satzung folgende Fassung: „Tritt ein Mitglied der Unterstützungsvereinigung aus den Diensten der „Kasyna Dyrekcja Kopalni“ und angeschlossenen Betriebsabteilungen in den Ruhestand, so kann es sich die Ansprüche auf Beihilfe bewahren, indem es seine Ehefrau durch Zahlung der jeweiligen Umlagebeiträge aufrecht erhält. Die Zahlung hört mit Beendigung des 65. Lebensjahres auf, sofern das Mitglied bis dahin mindestens eine 15jährige Mitgliedschaft nachweisen kann. Im anderen Falle sind auch über das 65. Lebensjahr hinaus solange Beiträge zu entrichten, bis eine 15jährige Mitgliedschaft erreicht ist. Dasselbe gilt für die Witwen verstorbener Mitglieder während ihrer Witwenzeit. Die Beiträge für die im abgelaufenen Vierteljahr beitragspflichtigen Stenografen sind spätestens bis zum 15. des auf dieses Vierteljahr folgenden Monats abzuführen.“

Eine Annahme der Beiträge findet nicht statt. Weicht ein Mitglied länger als 5 Monate mit den fälligen Beiträgen im Rückstande so gilt seine Zugehörigkeit zur Kasse ohne Anspruch auf Unterstützung als erloschen. Es liegt also im Interesse jedes einzelnen, regelmäßig und rechtzeitig die Umlagebeiträge zu entrichten.

Katholischer Gesellenverein Siemianowik.

Der hiesige katholische Gesellenverein beteiligt sich am morgigen Sonntag an dem Fahnenweihfest des Jugendvereins Siemianowik. Die Mitglieder sowie die Fahnenaktion versammelt sich um 9 Uhr vorm. am Plac Wolności.

Ein Sonntag großer Ereignisse.

o. Mit großer Resonanz werden für den morgigen Sonntag größere Ereignisse angekündigt. So begeht der Fußballklub „Slonik“ sein 15jähriges Jubiläum, verbunden mit mehreren Fußballwettkämpfen auf eigenem Platz in Georgshütte. Weiter feiert der Jugendverein aus Siemianowik sein Fahnenweihfest im Bienshopark. Am Vormittag steigt im Kino „Kammer“ ein internationales Bogenschießturnier zwischen dem Amateurklub Gleiwitz und dem Laurahütter Amateurlub. Hier dürfte ein Massenbesuch zu verzeichnen sein. Am Nachmittag veranstaltet die Dreiparochie Siemianowik des Verbandes Deutscher Katholiken im Parkstischen Garten ein Sommerfest mit allerhand Unterhaltungen. Die Sanitätskolonne mit der Kreiswache unternimmt auf Knoschenschaft eine Übung mit gleichzeitiger Exerzierenlegung verschiedener Mitglieder. In der „Kasyna“ finden besondere Künstlerkonzerte statt, die gleichzeitig ihre Anwesenheit nicht verschonen werden. Ein großer Teil der Anwesenden wird wohl den letzten Augustsonntag mit einem Ausflug nach den Bädern verbringen. Da am Sonntag die Auswahl der Plätze erfolgt, so dürften alle Veranstalter auf die Kosten kommen.

Siemianowik erhält eine neue Grünanlage.

o. Der freie Platz zwischen dem Kozdonschen Grundstück und der ul. Staszica in Siemianowik und der Hauptstraße, welcher der Hüttenverwaltung gehört, ist von der Gemeinde Siemianowik gepachtet worden. Auf diesem Platz, der etwa ein Morgen groß ist, wird nun eine neue Grünanlage geschaffen, welche mit Sträuchern und Bäumen bepflanzt wird und auch einen Kinderspielfeld und Ruhebänke erhalten soll. Mit dem Pflanzen des Platzes ist bereits begonnen worden. Damit wird Siemianowik um einen Schmuckplatz reicher.

Radiokonzert.

Am heutigen Sonnabend findet im Bienshopark ein großes Radiokonzert statt. Beginn um 1/4 Uhr nachm. Die Teilnehmer sind diverse Ueberratsungen werden die Gäste vornehmlich zu unterhalten versuchen.

Sport am letzten Augustsonntag

Auf nach den Kammerlichtspielen zum Vorkampfmattinee! — „Hakoah“ Bielig in Laurahütte 15 jährige Jubiläumsfeier des R. S. „Slonik“ — Sportallerlei

Amateurklub Gleiwitz — Amateurklub Laurahütte.

Der mit großer Spannung erwartete Vorkampf zwischen der bekannten Kampfmattinee des Amateurklub Gleiwitz und dem hiesigen Amateurklub, findet am morgigen Sonntag im hiesigen Kino Kammer statt. Wie wir erfahren, wird die Gleiwitzer Mannschaft mit ihrer besten Mannschaft herauskommen. Auch die Laurahütter Kämpfer stehen in guter Vorbereitung und dürften den Gleiwitzern ebenbürtige Gegner gegenüberstellen. Gespannt ist man auf den Ausgang der Begegnungen Reiner 2 — Spallek, Widner — Kowolik und Wojnar — Hellfeld. Der Kampf Wiczorek (B. R. S. Katowick) — Wiczorek dürfte gleichfalls interessant werden. Die Kämpfe beginnen um 11 Uhr vormittags. Kein Sportler dürfte sich diese Bogenschießung entgehen lassen. Vor den Kämpfen und während den Pausen wird das bekannte Kinorchester konzertieren. Für die hiesigen Sportler lautet die Sonntagparole: „Auf nach dem Kammer-Kino!“

Fußball: 07 Laurahütte — Hakoah Bielig.

Hakoah Bielig ist am morgigen Sonntag Gast des R. S. 07. Spielanfang 1/2 Uhr nachmittags. Die Leitung des Spieles ist dem ehemaligen Laurahütter Smialek übertragen worden. Vor dem eifrigsten Spiel steigen noch Kämpfe der unteren Mannschaften.

R. S. Alt-Berun — 07 Laurahütte komb.

Eine gut zusammengestellte Mannschaft pilgert am morgigen Sonntag zum ersten Male nach Alt-Berun zum dortigen R. S. Vor dem Spiel der ersten Mannschaft steigt noch ein Reservenspiel.

Vom Schwertklingklub Zurich 1908.

Am heutigen Sonnabend hält der hiesige Schwertklingklub Zurich 1908 seine fällige Monatsversammlung ab. Diese findet in der Turnhalle auf der Schloßstraße statt und beginnt um 8 Uhr abends. Da auf der Tagesordnung recht wichtige Punkte stehen, werden die Mitglieder gebeten, recht pünktlich und zahlreich zu der Versammlung erscheinen zu wollen.

Amateurklub Siemianowik.

Nach den Kämpfen am morgigen Sonntag findet im Kaffee „Wojnowska“ auf der ul. Stabila (Schloßstraße) zu Ehren der Gäste ein Festkommers statt. Bei diesem werden die Meister-

Eröffnung eines Billardturniers.

Die beliebten Billardturniere in Siemianowik werden werden immer populärer. Die Teilnahme an diesen ist immer eine sehr gute gemessen. Hervorragend versteht es der Veranstalter, Herr Leopold, ul. Sobieskiego 1, diese zu organisieren. Am kommenden Montag wird wieder ein Billardturnier eröffnet und endet am Sonnabend, 6. September. Die Sieger erhalten wertvolle Preise. Interessenten werden auf dieses Billardturnier hierdurch aufmerksam gemacht.

Auf zum Sommerfest.

Wir machen nochmals auf das Sommerfest des Verbandes Deutscher Katholiken, das am morgigen Sonntag im Mokrsstischen Garten stattfindet, aufmerksam. Beginn des Konzertes um 3 1/2 Uhr nachm. Der Eingang in den Garten ist nur von der ulica Sobieskiego aus.

Bestohlen.

Aus dem Hofe ul. Smielowskiego 6 ist einem Invaliden ein Handwagen für 5 Zentner Tragkraft entwendet worden. Diejenigen, die über den Verbleib des Wagens eine Mitteilung machen können, werden gebeten, diese beim Eigentümer Stephan Rzepus, ul. Smielowskiego 6, oder beim Polizeikommissariat abzugeben.

Treuer Diebstahl.

o. Eine gewisse M. R. aus Siemianowik stahl der Frau Sarah Wilner, auf der ul. Bytomska 51, aus der Wohnung eine Damenhandtasche und eine Taschenuhr im Gesamtwerte von etwa 200 Floty. Die Polizei nahm die Diebin fest.

Abhanden gekommen.

In dem Autobus Siemianowice-Katowice ließ Frau St. ein Paket mit 2 Kleidern liegen. Trotzdem auf der nächsten Haltestelle danach sofort gesucht wurde, war dasselbe bereits verschwinden. Es ist dies ein Wochentags- und ein selbsten Sonntagskleid. Vor deren Ankauf wird gewarnt.

Kino „Kammer“.

Nur noch bis Montag, den 1. September läuft im Kino Kammer der gewaltige Film „Die Dame im Schloß“ über die Leninwand. In der Hauptrolle wirkt Lia Tora mit. Im 2. Film stellt sich Tom Mix in dem neuesten Sensationsfilm: „Das Präriehotel“ den werten Kinobesuchern vor. Als Umlage werden Ansichten von Bielig zur Schau gelangen. Filminhalt des 1. Films: Henry Jevier hat die schöne Ninon Selincourt verführt und sie wurde dann die Schönheit des Spielclubs von Paul Decoute. Sie kommt in das Restaurant in welchem Henry Jevier gerade ein junges Mädchen verführen will und wernt dieses indem sie ihr Schicksal erzählt. Ein Gast des Spielclubs wird zudringlich und in der Notwehr schlägt Ninon ihn nieder. Paul, der gerade darauf zukommt, nimmt vor dem Polizeiführer die Schuld auf sich und ermöglicht es ihr zu ihrem sterbenden Vater zu fahren. Der Arzt, der den Vater gepflegt hat, verliebt sich in sie und heiratet Ninon. Durch einen Zufall erfährt er nach 2 Jahren, wo seine Frau vor der Ehe gewesen ist und läßt sich scheiden. Sie tritt vorzeitig in Paris herum und trifft auf dieses junge Mädchen. Als sie in ein Auto steigen wollen, erkennt Ninon Paul, der aus dem Gefängnis entlassen ist und nun sein Brot als Chauffeur ehrlich verdient. Sie werden nun nach alten Irrungen ein glückliches Paar. Siehe heutiges Inferat!

Kino „Apollo“.

Das Donnerstagsprogramm ist bis auf weiteres verlängert werden.

Gottesdienstordnung:

Katholische Pfarrkirche Siemianowik.

Sonntag, den 31. August.

6 Uhr: zur Mutter Gottes von der Mutter-Trostbruderschaft. (Stille hl. Messe für die Parochianen.)

Schaftsdiplome den Siegern auschändig. Freunde und Gönner des Amateurklub sind herzlich willkommen.

Faust- und Handballwettkämpfe.

Auf dem Slonikplatz in Georgshütte finden am Sonntag Faust- und Handballwettkämpfe statt. Es treffen sich, um 1 Uhr nachmittags: Evangelischer Jugendbund — Freie Turner Siemianowik im Faustball. Vor diesem Spiel treffen sich die zweiten Mannschaften obiger Vereine. Anschließend steigt ein Handballtreffen zwischen der Mannschaft der Deutschen Handlungsgehilfen und dem evangelischen Jugendbund. Die letzte Begegnung endete nach hartem Kampf 1:1. Wer aus diesem Spiel als Sieger hervorgeht wird, steht noch nicht fest. Nicht hart dürfte es auf alle Fälle zugehen.

Jubiläumsprogramm des R. S. Slonik.

Wie bereits bekannt, begeht der hiesige R. S. Slonik am heutigen Sonnabend und morgigen Sonntag sein 15jähriges Jubiläum. Trotz der schweren wirtschaftlichen Lage hat er aus Anlaß dieses Festes, doch noch ein sehr gutes Programm aufgestellt. Dieses lautet wie folgt:

Sonabend, ab 4 Uhr nachmittags, interessante Jugendwettkämpfe zwischen mehreren Mannschaften. Die Sieger aus diesem Treffen erhalten Diplome. Um 8 Uhr abends findet im Vereinslokal Prochotta, früher Ogner, eine Festkollektion statt, wozu die gesamten Sportler der Gemeinde herzlich eingeladen sind.

Am Sonntag steigen zunächst am Nachmittag die Endspiele der vorherigen Jugendwettkämpfe. Um 3 Uhr treffen sich die Mannschaften vom R. S. Iskra und Cichau 22. Dieses Spiel verpricht recht interessant zu werden, zumal beide Mannschaften über gleichwertige Kräfte verfügen. Das Hauptspiel findet um 5 Uhr statt. Es treffen sich:

Spielvereinigung Beuthen — Slonik Laurahütte.

Die Beuthener waren in Laurahütte von jeher schon recht zugewandt und dürften auch diesmal eine große Zahl Zuschauer auf die Beine bringen. Die Slonik-Mannschaft wird zu diesem Spiel in verstärkter Aufstellung antreten und dürfte den Beuthenern einen gleichwertigen Gegner gegenüberstellen. Auf diesem Wege gestatten wir uns, dem Jubiläumsverein die herzlichsten Glückwünsche zu übermitteln.

Die Sportredaktion.

7 1/2 Uhr: für verk. Olga und Pauline Swiera.
8 1/2 Uhr: auf die Intention der Familien Drenda und Gwiliha.

10.15 Uhr: auf die Intention des kath. Vereins poln. Jugend aus Anlaß der Fahnenweihe.

Kath. Pfarrkirche St. Antonius, Laurahütte.

Sonntag, den 31. August.

6 Uhr: hl. Messe für das Brautpaar Pawlicki-Gora.
7 1/2 Uhr: hl. Messe für verk. Johann Klonzel und für verk. Verwandtschaft Klonzel-Swierkos.
8 1/2 Uhr: hl. Messe für verk. Walesta Melz.
10.15 Uhr: hl. Messe für die Parochianen.

Montag, den 1. September.

6 1/2 Uhr: für verk. Franz Kamyslo.
6 Uhr: für verk. Mojs Wojza.

Evangelische Kirchengemeinde Laurahütte.

11. Sonntag n. Trin., den 31. September.

8 1/2 Uhr: Hauptgottesdienst.
10.45 Uhr: Taufen.

Montag, den 1. September.

7 1/2 Uhr: Jugendbund.

Aus der Wojewodenschaft Schlefien

Merkwürdige Methoden eines österreichischen Diplomaten

Der „Volksdeutsche Dienst“ berichtet in seinem Grenzlandspiegel über ein sehr eigenartiges Verhalten des neuen österreichischen Konsuls in Kattowitz, Anton Lewalski, der erst kürzlich aus Krakau nach Kattowitz versetzt wurde. Bekanntlich hatte bereits der bisherige österreichische Gesandte in Warschau, Post, eine sehr merkwürdige Auffassung über seine Pflichten gegenüber dem Deutschum an den Tag gelegt. Post war schließlich das Opfer seiner eigenen Politik geworden. Ähnlich scheint sich auch der jetzige österreichische Konsul in Kattowitz zu betragen. Wie üblich wurde dem österreichischen Konsul ein Antrag vorgelegt, wonach Deutsche österreichischer Staatsangehörigkeit die Minderheitenschule in Polen besuchen wollten. Dies ist der vorgeschriebene Verfahrensgang. Herr Lewalski erklärte aber, es sei nicht notwendig, daß die deutschen Kinder österreichischer Staatsbürgerschaft eine deutsche Minderheitenschule besuchen. In Krakau habe es auch keine solche Minderheitenschule gegeben und es sei auch gegangen. Die österreichischen Staatsbürger sollten ruhig in eine polnische Schule gehen. Darauf wandten sich die Eltern an das Generalkonsulat in Kattowitz, das sie an den österreichischen Konsul zurückverwies, teilte aber Herrn Lewalski in höflichem Tone mit, daß der bisherige österreichische Konsul derartige Gesuche stets berücksichtigt und sie im Sinne der Antragsteller erledigte. Herr Lewalski antwortete darauf in brüskem Tone, das Deutsche Generalkonsulat möge sich nicht in die Angelegenheit eines fremden Konsuls einmischen. Das deutsche Generalkonsulat hat die ganze Angelegenheit dem Auswärtigen Amt in Berlin unterbreitet. Es wäre in der Tat gut, so schreibt die genannte Korrespondenz, wenn sich die österreichische Regierung einmal um Herrn Lewalski kümmern würde, der als Generaldirektor der Friedenshütte offenbar zu sehr in Anspruch genommen ist, als daß er sich mit derartigen Angelegenheiten abgeben könnte.

Deutsche Theatergemeinde Kattowitz

Man schreibt uns:
Die neue Spielzeit, die achte seit Bestehen der Theatergemeinde, beginnt am Sonntag, den 28. September d. J. Zur Aufführung gelangen am Nachmittage „Die Dollarprinzessin“ und am Abend die Oper „Carmen“. Der Deutschen Theatergemeinde steht das Theatergebäude in Katowice wiederum an 2 Tagen in der Woche und einem Sonntag im Monat zur Verfügung. Auch in Königshütte ist der große Saal des „Grafen Reden“ für unsere

Zuführungen sichergestellt worden. Die Verhandlungen mit dem Landestheater haben zu einem günstigen Abklärung geführt, so daß die erforderlichen Vorstellungen — Oper, Operette und Schauspiel — für uns gesichert sind.

Der Leiter des ober-schlesischen Landestheaters, Herr Generalintendant Jling, hat sich während seiner Tätigkeit in Beuthen als Theaterfachmann einen so ausgezeichneten Ruf erworben, daß wir auch in diesem Jahre zuversichtlich mit einem besonders interessanten und genutzreichen Theaterwinter rechnen können.

Unsere Mitglieder, sowie alle, die an unseren deutschen Veranstaltungen Interesse haben, werden gebeten, die Mitgliedschaft für 1930/31 baldmöglichst zu erneuern bzw. neu anzumelden. Die Anmeldungen können in Katowice bis auf weiteres von 10 bis 12½ Uhr und von 4 bis 5½ Uhr in unserer Geschäftsstelle, ul. Jana 10, 2. Stock links, Zimmer 12, und in Königshütte im Theaterbüro Hotel „Graf Reden“ in der Zeit von 10 bis 1 Uhr erfolgen. Ferner nehmen auch unsere Vertrauensleute in Pleß, Rybnik und Tarnowitz Anmeldungen entgegen. Der Mitgliedsbeitrag beträgt bis auf weiteres 5,00 Zloty für die Stamm- und 3,00 Zloty für die Nebenkarte. Die Stammkarten gelten für Personen mit selbständigem Beruf, während Nebenkarten für Familienangehörige, die keinen eigenen Erwerb haben, gelöst werden können. Ferner können für Mitglieder von deutschen Gewerkschaften und Organisationen, sowie für Arbeitslose Ermäßigungen gewährt werden.

Unsere Mitglieder haben das Vorkaufsrecht vor den Nichtmitgliedern und 20 bis 30 Prozent Ermäßigung bei allen Veranstaltungen und auf allen Plätzen. Die Mitgliedskarten gelten für alle Orte, wo Veranstaltungen der Deutschen Theatergemeinde stattfinden.

Wir weisen ferner darauf hin, daß auch in diesem Jahre Schauspielabonnements ausgegeben werden, mit deren Zeichnung in Kürze begonnen wird.

Schließlich bitten wir um verständnisvolle Unterstützung unserer Bestrebungen durch Erwerb der Mitgliedskarten, durch Propaganda in Freundes- und Bekanntentreisen und durch regen Besuch unserer Vorstellungen.

Zwei Tote auf dem Hillebrandtschacht geborgen

Die Bergungsarbeiten auf der Hillebrandtschacht sind soweit fortgeschritten, daß man am Dienstag zwei von den tödlich verunglückten Bergleuten bergen konnte. Die Leichen der vier übrigen verschütteten Bergleute, hofft man noch im Laufe des Donnerstag bergen zu können.

Im Laufe des Donnerstag ist es gelungen, auch die Leichen der letzten vier auf dem Hillebrandtschacht tödlich verunglückten Bergleute ans Tageslicht zu schaffen. Die Beerdigung aller sechs Getöteten findet heute vormittags statt. Die Toten werden in einem gemeinsamen Grabe auf dem Kattowitzer Friedhof beigelegt werden.

Kriegsbeschädigte Invaliden müssen beschäftigt werden

Es gibt leider sehr viele Unternehmungen, die bei den jetzt vorzunehmenden Entlassungen versuchen, in erster Linie die Opfer des Weltkrieges los zu werden. Dem gegenüber wird von der Behörde darauf hingewiesen, daß Kriegsinvaliden durch die Bestimmungen des Gesetzes vom 6. April 1920 und den Demobilisierungsvorschriften auch weiterhin geschützt bleiben und die Unternehmer verpflichtet sind, alle in Frage kommenden Personen zu denselben Bedingungen in Beschäftigung und Broterwerb zu halten wie die anderen. Dieser erneute Hinweis auf die Gültigkeit der Bestimmungen kann im Interesse der Kriegsoffer nur begrüßt werden, da sie in Anbetracht ihrer so schon schweren Wirtschaftslage selten nach ihrer Entlassung eine Beschäftigung finden können.

Wojewodschafspersonalie

Durch Dekret des Kultusministeriums wurde Herr Dr. Paul Orszulik zum Abteilungsleiter beim Schlesischen Wojewodschafsamte ernannt.

Gewährung einer einmaligen Beihilfe an die Kriegsinvaliden und Hinterbliebenen

Nach einer Verordnung des Finanzministers wird für den Monat Oktober an die Kriegsinvaliden und Hinterbliebenen eine einmalige außerordentliche Beihilfe zur Auszahlung gebracht. Der Verordnung nach sollen erhalten: Kriegsinvaliden mit 15prozentiger Erwerbsunfähigkeit 16,87 Zloty, von 25 Prozent bis 34 Prozent 24,49 Zloty, von 45 bis 54 Prozent 56,22 Zloty, von 55 bis 64 Prozent 67,44 Zloty, von 65 bis 74 Prozent 78,70 Zloty, von 75 bis 84 Prozent 89,95 Zloty, von 85 bis 94 Prozent 303,59 Zloty und von 95 bis 100 Prozent 584,72 Zloty.

Witwen und Waisen von verstorbenen Kriegsinvaliden erhalten bei 50prozentiger Rente 30 Prozent, das sind 16,87 Zloty, bei 20 Prozent 11,25 Zloty.

Das vertierte Weib im Wald

Die Polizeiorgane Polens sind seit mehreren Wochen mit der Aufklärung eines eigenartigen Falles beschäftigt. In der zweiten Hälfte des Monats Juli wurde in den Wäldern der Ortschaft Kodatczyn im Bezirk Lemberg eine anscheinend geisteschwache Frauensperson aufgegriffen, welche keine näheren Angaben über sich selbst machen konnte. Die Frauensperson läuft auf Händen und Füßen, schlürft Wasser mit der Zunge, gibt bellende Laute ab und weist auch weitere Merkmale eines Hundes auf.

Die Frauensperson ist von schlanker Statur, mittelmächtigem Wuchs, hat dunkelblondes Haar, blaue Augen, trägt eine weiße, blaugestreifte Bluse, braunen Unterrod, schwarzes, rotgeblumtes Tuch, blau-weißgestreifte Schürze.

Es erscheint nicht ausgeschlossen, daß die Unbekannte irgendwo lange Jahre festgehalten wurde und jetzt ausgekehrt worden ist. Das hilflose Weib irrte dann in den Wäldungen umher, bis sie von Personen bemerkt und aufgegriffen wurde.

Kattowiz und Umgebung

Böser Ausgang familiärer Streitigkeiten.

In der Wohnung der Ehefrau Sch. auf der Marszalka Pilsudskiego kam es im Juni d. Js. zwischen der Wohnungsinhaberin und ihrem von ihr getrennt lebenden Ehemann, der sich dort eingefunden hatte, zu schweren Streitigkeiten. Letzterer stellte an seine Frau verschiedene Anforderungen wegen Herausgabe von Einrichtungsgegenständen. Der Ehemann war an dem fraglichen Tage betrunken. Die Situation spitzte sich zwischen den Eheleuten immer mehr zu. Es kam zu schweren Beschimpfungen und schließlich griff Josef Sch. zu einem Dolchmesser und brachte der Ehefrau mehrere Stichwunden bei. Die verletzte Frau wurde in ärztliche Behandlung gegeben, der Ehemann dagegen bald verhaftet, später aber von der Polizei wieder freigelassen.

Vor der Strafkammer in Kattowiz wurde in dieser Strafsache gegen Sch. nunmehr verhandelt. Das Urteil fiel verhältnismäßig mild aus, weil berücksichtigt wurde, daß der Beklagte unter dem Einfluß von Alkohol gehandelt hatte und bis dahin noch nicht bestraft gewesen ist. Er wurde daher nur zu einem Monat Gefängnis verurteilt.

Was der Rundfunk bringt.

Kattowiz — Welle 408,7

Sonntag, 10.15: Uebertragung des Gottesdienstes. 12.05: Mittagskonzert. 15.20: Vortrag. 15.40: Volksstümliches Konzert. 17.05: Vortrag. 17.25: Unterhaltungskonzert. 19.05: Aus Warschau. 19.25: Vorträge. 20: Literarische Stunde. 20.15: Abendkonzert. 23: Tanzmusik.

Montag, 12.05: Mittagskonzert. 16.15: Stunde für die Kinder. 17: Schallplatten. 17.35: Vortrag. 18: Volksstümliches Konzert. 19: Vorträge. 20.15: Abendkonzert. 23: Tanzmusik.

Warschau — Welle 1411,8

Sonntag, 10.15: Uebertragung des Gottesdienstes. 12.10: Schallplatten. 16.30: Vorträge. 17.25: Orchesterkonzert. 18.45: Vorträge. 19.25: Schallplatten. 20: Literarische Stunde. 20.15: Abendkonzert. 23: Tanzmusik.

Montag, 12.10: Mittagskonzert. 16.15: Stunde für die Kinder. 16.45: Schallplatten. 17.10: Vorträge. 18: Unterhaltungskonzert. 19.20: Vorträge. 20.25: Abendkonzert. 23: Tanzmusik.

Gleiwiz Welle 253.

Sonntag, 31. August. 8.45: Glockengeläut der Christuskirche. 9.00: Morgenkonzert auf Schallplatten. 11.00: Evangelische Morgenfeier. 12.00: Aus Berlin: Mittagskonzert des Berliner Juniorsorchesters. 14.00: Mittagsberichte. 14.10: Was wünschen Sie sich? 14.10: Rätselrund. 14.20: Schachrund. 14.35: Fünfundzwanzig Jahre Tennis in Schlesien. 14.45: Wirtschaftsrund. 14.55: Was der Landwirt wissen muß? Der Umbau der Wintergeste. 15.10: Musik aus Spanien (Schallplatten). 15.45: Kinderstunde: Der Schweinehirt. 16.15: Aus Hannover: Leichtathletik-Länderkampf Deutschland-Frankreich. 16.45: Ernte, Blauderei von Franz von Gaertner. 17.00: Das rheinische Schicksal. Serie in Prosa. 17.35: Wettervorhersage für den nächsten Tag; anschließend Walzer, Unterhaltungskonzert der Funkkapelle. 18.30: Wiederholung der Wettervorhersage; anschließend: Hallo! Hier ist Willi Schaeffers! Ist dort Breslau? Eine heitere Monatskonferenz. 18.35: Wirtschaftskrise und Staatspolitik. 19.20: Einführung in die Oper des Abends und Bekanntgabe des Personalverzeichnis. 19.30: Aus dem Stadttheater Breslau: Boris Godunow. In der Pause nach dem 7. Bild: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen. 23.00: Unterhaltungs- und Tanzmusik auf Schallplatten. 24.00: Funkstille.

Montag, 1. September. 9.05: Schlußrund: Bei den deutschen Brüdern in Siebenbürgen. 11.15: Zeit, Wetter, Wasserstand, Presse. 11.35: Erstes Schallplattenkonzert und Reklamediens. 12.35: Wetter. 12.55: Zeit, Wetter, Börse, Presse. 13.50: Zweites Schallplattenkonzert. 15.20: Erster landwirtschaftlicher Preisbericht; Börse, Presse. 16.15: Altenglische Musik. Konzert auf Schallplatten. 16.45: Das Buch des Tages: Gutes Deutsch! Marianne Bruns. 17.00: Toscanini dirigiert. 17.30: Zweiter landwirtschaftlicher Preisbericht; anschließend: Die Hebersticht. 17.45: Deutsche Staatsmänner seit Bismarck. 18.10: Das wird Sie interessieren! 18.35: Das parlamentarische System. 19.00: Für die Landwirtschaft. Abendmusik der Funkkapelle. 20.00: Wiederholung der Wettervorhersage; anschließend: Einführung in die Verfassung des Deutschen Reiches und der deutschen Länder. 20.30: Bummelstudenten. 22.15: Zeit, Wetter, Presse, Programmänderungen. 22.35: Aufführungen des Schlesischen Landestheaters. 22.50: Funktechnischer Briefkasten. 23.10: Funkstille.

Verantwortlicher Redakteur: Reinhard Mai in Kattowiz. Druck u. Verlag: „Vita“, nakład drukarski, Sp. z ogr. odp. Katowice, Kościuszki 29.

KAMMER-LICHTSPIELE

Nur noch bis Montag, 1. September

Der Wunsch, unseren Gästen stets etwas Besonderes zu bieten, hat uns veranlaßt ein Programm aus 2 hervorragenden, hochinteressanten Schülern zusammen zu stellen.

1. Film

Ein gewalt. u. Herzen gehendes Sittendrama

Die Dame im Schleier

Der Roman eines schönen Weibes
In der Hauptrolle: **LIA TORA**

Als 2. Film

TOM MIX

in seinem neuesten Sensationsfilm

Das Prärie-Hotel

als Einlage:

ANSICHTEN VON BIELITZ

Bermietungen

2 große 6x6 helle

Keller-räume

ul. Mickiewicza für alle Zwecke geeignet sofort zu vermieten.

Offerten unt. T. S. an die Gesch. dies. Stg.

Umsonst

erteile ich jeder Dame einen guten Rat bei

Weißfluß

Jede Dame wird über den schnellen Erfolg erstaunt und mir dankbar sein. Frau A. Gebauer, Stettin 66 P. Friedrich-Ebertstr. 105, Deutschl. (Porto beifügen)

Das Modenblatt der vielen Beilagen Beyers Mode für Alle

Mit großem Schnittbogen, gebrauchsfertigem Beyer-Schnitt, Abplättmuster und dem mehrfarbigen Sonderteil „Lezte Modelle der Weltmode.“ Monatlich ein Heft für 90 Pfg. Wo nicht zu haben, direkt vom Beyer-Verlag, Leipzig, Weiffstraße, Beyerhaus.

Zum Schulanfang

empfehlen wir

Sämtliche Schul- und Zeichenartikel
in den besten Ausführungen zu vorteilhaftesten Preisen

Schreibhefte, Oktavhefte, Vokabelhefte, Notenhefte, Stenographiehefte, Millimeterhefte, Aufgaben- u. Löscharthefte, Stundenpläne, Schiefertafeln, Griffel, Federkästen, Schwämme, Bleistifte, Federhalter, Radiergummi, Knetmasse, Bleistiftspitzer, Zeichenmappen, Zeichenblocks, Zeichenhefte, Zeichenständer, Skizzenblocks, Pastellkreiden, Farbkästen, Pinsel, Tuschen aller Art

Büchertaschen, Frühstückstaschen, Notenmappen, Ordnungsmappen, Zeugnis-mappen u. s. w.
Rechenmaschinen, Fröbels Beschäftigungsartikel für Spielschulen — Reißzeuge „Original Richter“ — Reißbretter
Reißschiene — Winkel und Maßstäbe

Gymnasium / Lyzeum / Ober-Realschule / Mittelschulen / Volksschulen

Kattowitzer Buchdruckerei und Verlags-S. A.
ul. 3-go Maja 12 / Telefon 7, 8, 10 und 26-35

Filiale Laurahütte, Beuthenerstraße 2

CAFE „EUROPA“ Bytom-ska 33

Sonnabend, den 30. u. Sonntag, den 31. August 1930, abds. 8 Uhr

Künstler-Konzert

des beliebten Laurahütter Trios
Auserwähltes Programm I Solo-Einlagen I
Kapellmeister K. Nowak
Es ladet ergebenst ein **K. Nowak**

Skat
Tarok
Whist
Piquet
Rommi
Patience
Spielkarten
ständig am Lager:

**KATTOWITZER
BUCHDRUCKEREI- UND
VERLAGS-SPÓŁKA AKC.**

In einem Punkt

Dürfen Sie als Geschäftsmann nie sparen: in der Welt der Gute Reklamendruckerei stellt die Druckerei unserer Zeitung bei schneller Lieferung und zu angemessenen Preisen.

Lurahütte-Siemianowitzer Zeitung